

StadtPost

Dreieich

Mit den amtlichen Bekanntmachungen
der Stadt Dreieich

FELS
IMMOBILIEN

Fels Immobilien GmbH
Telefon 0 60 74 . 82 91-0
www.fels-immobilien.de

Warnung vor rechtsradikalen Kräften

DR.-WALTER-LÜBCKE-PLATZ Festakt zur Einweihung mit Justizminister

Dreieich – Er ist schön geworden, der vordere Teil des Egenberger-Parkplatzes mit seiner Pflasterung, den Sandsteinabgrenzungen und den Bäumen. Jetzt ist er als Dr.-Walter-Lübcke-Platz auch offiziell eingeweiht worden, der neue Ort mit Aufenthaltsqualität im Zentrum von Sprendlingen.

Zu einem kleinen Festakt ist Hessens Justizminister Roman Poseck (CDU) aus Wiesbaden angereist. Er bedankt sich für die Initiative der Dreieicher Politik, den neu gestalteten Platz nach dem ermordeten Kasseler Regierungspräsidenten zu benennen. „Die Stadt setzt hier und heute ein wichtiges Zeichen für die Erinnerung an einen aufrechten Demokraten und für die Bedeutung des Eintretens für unsere Werteordnung und Demokratie“, betont Poseck.

Der Minister erinnert daran, dass der „feige Mord“ an Dr. Walter Lübcke eine Zäsur bedeutete. „Er hat die großen Gefahren des Rechtsextremismus auf besonders schmerzvolle Weise deutlich



Hessens Justizminister in Dreieich: Roman Poseck ist zur Einweihung des Dr.-Walter-Lübcke-Platzes gekommen. In der Mitte Kreistagsvorsitzender Volker Horn. FOTO: JOST

gemacht.“ Landtagsabgeordneter Hartmut Honka sagt, dass es in den städtischen Gremien kein Zögern bei der Idee gegeben habe, einen Platz nach Lübcke zu benennen. „Es war klar, wir würden einen Platz finden – und das hat ja auch geklappt.“

Honka beschreibt Lübcke, der zwischen 1999 und 2009 für die CDU im Landtag saß, als einen „echten Typen“ und

einen Menschen mit Haltung. Poseck wie auch Honka warnen vor einer Radikalisierung in Deutschland.

„Die fließenden Übergänge vom Rechtspopulismus bis hin zum Rechtsterrorismus sind die größte Gefahr für die Zukunft unserer Demokratie“, sagt der Justizminister. Alle Demokraten seien aufgefordert, Haltung und eine glasklare Abgrenzung von ra-

dikalen Kräften zu zeigen. „An dieser Stelle darf es kein Wackeln und keine falschen Kompromisse geben“, sagt Poseck unter dem Beifall zahlreicher Dreieicher, die zur Einweihung des Platzes gekommen sind.

Bürgermeister Martin Burion hebt dies ebenfalls hervor. Der Rathauschef erinnert aber auch noch mal an die Entstehungsgeschichte des Platzes. Er bedankt sich bei den Freunden Sprendlingens und insbesondere bei Erhard Haller, der als Architekt im Hintergrund ehrenamtlich einen wichtigen Beitrag zur Gestaltung des neuen Dr.-Walter-Lübcke-Platzes geleistet hat.

Im Detail muss jetzt allerdings noch mal nachgebessert werden, denn der Stadt ist ein Fauxpas unterlaufen: Auf dem Schild an der Erinnerungsstele für Walter Lübcke fehlt im Nachnamen das c.

Das wird nun korrigiert, die Stele kann ohnehin erst fest installiert werden, wenn Radparker und Sitzgelegenheiten montiert sind. njo

Fundament der Einsatzabteilung

Dreieich – Am 1. März 1963 war es soweit: Mit zwölf Schülern im Team startete die Offenthaler Jugendfeuerwehr als sechste im Kreis Offenbach. In diesem Jahr feiert die Feuerwehr-Jugend folglich 60. Geburtstag, vom 31. August bis 3. September im Festzelt neben dem Feuerwehrhaus an der Friedhofstraße. Auf dem Programm stehen unter anderem Auftritte von Comedian Bodo Bach, die Band Pfund, die Frankfurter Oktoberfestband und ein Frühschoppen. **Seite 3**

Kulturfestival mit sportlicher Note

Dreieich – Die Indische Gemeinschaft im Rhein-Main-Gebiet hat ihr Kulturfestival „Indradhanush“ im Sprendlinger Bürgerhaus gefeiert. Etwa 700 Menschen sahen im Saal vier Stunden indisches Kulturprogramm und erlebten dabei Musik, Tänze und Auftritte von Sängern. Während im Saal die Kultur ihren Platz hatte, verwandelte sich das Foyer in ein indisches Spezialitätenrestaurant. **Seite 5**

ENGEL ELEKTROMOBILE GmbH · Der e-Fachhandel seit 2009

JETZT SPAREN – LAGER-ABVERKAUF:
15 % auf alle E-Bikes
im Laden/Lager und Sonderposten!

LAUTLOS
DURCH RHEIN-MAIN

Jede Menge Auswahl, Akkus von 500 – 756 Wh! 50 – 90 Nm
Beratungs-/Inspektions-Termine: 06103 / 3869449

ENGEL ELEKTROMOBILE GmbH
Gleisstr. 3 · 63303 Dreieich-Drei'hain · Tel. 0 6103/386 94 49 · www.elektromobile-rhein-main.de

SAMSTAG
26.8.
11 - 22 UHR

Kinderkarussell
Shopping
(Sa. bis 20 Uhr / So. bis 18 Uhr)
Kulinarische Vielfalt
Live Musik

SONNTAG
27.8.
11 - 18 UHR

HAANER
ALT-
STADT-
TAGE
IN DER FAHRGASSE

Werbegemeinschaft Dreieichenhain e.V.

Sommer-Angebot

montags	2 Freche Fröchtchen mit Johannisbeeren	nur 4,49 €
dienstags	2 Vanilla-Choc-Muffins	nur 3,19 €
mittwochs	2 Käse-Mandarinen-Schnitten	nur 3,79 €
donnerstags	2 Schmandzungen	nur 3,29 €
freitags	2 Heidelbeer-Muffins	nur 3,19 €
samstags	1 Altdeutscher Apfelkuchen	nur 6,59 €

Nur solange der Vorrat reicht

100%
BÄCKER AUS
LEIDENSCHAFT

Weller

www.backstube-weller.de

Gold- und Silberankauf Vergleichen lohnt sich!



Goldschmuck

Erbschaften

Das Juwelier Rubin-Team steht Ihnen bei allen Fragen rund um Gold, Silber und allem, was mit Edelmetall zu tun hat gerne zur Verfügung. Auch Markenuhren-Ankauf von ROLEX, BREITLING, CARTIER.

!!! SOFORT BARGELD !!!

Juwelier Rubin

Im Isenburg-Zentrum · Hermesstraße 4 · Neu-Isenburg · Tel. 06102/372920
Mo. - Sa. 9.30 - 19.00 Uhr geöffnet

Treppe wie neu - rundum gut beraten.

umweltschonend
zuverlässig
kompetent
nachhaltig
bequem
lokal



PORTAS[®]
GANZ SCHÖN RENOVIERT.

Türen. Küchen. Treppen. Fenster.
Wir verschönern Dein Zuhause!

☎ 08 00 301 01 03 (kostenlos)
✉ info@portas.de

Lust auf mehr?

Die ReiseZeit auch auf der Website
der Mediengruppe Offenbach-Post!

ReiseZeit
... BIN WEG

ReiseZeit - die schönste Zeit des Jahres!
Hier finden Sie Informationen über attraktive
Urlaubsregionen, können kostenlos Reisekataloge
anfordern oder sich online mit Ihrem Urlaubsziel
in Verbindung setzen. Klicken Sie doch mal rein:
www.op-online.de/reisezeit



Realitätsnaher Einblick in die Arbeit des Roten Kreuzes

Unter diesem Motto stand ein Angebot der Projektwoche der Ricarda-Huch-Schule in Zusammenarbeit mit dem Roten Kreuz. Die Ortsvereine Dreieich und Langen boten den Schülern einen praxisbezogenen Einblick in die umfangreiche Arbeit und die Ausstattung. Die Fünftklässler zeigten sich so beeindruckt, dass einige von ihnen einen Bericht schrieben, um die Bedeutung des DRK stärker ins Bewusstsein zu rufen. Am ersten Tag ging es mit dem GW San (Sanitäts-Gerätewagen) um das größte Fahrzeug, das ein wichtiger Bestandteil des ersten Sanitätszuges des Kreises ist. Die Schüler erfuhren mehr über die verschiedenen Funktionen. Am nächsten Tag stand der Rettungswagen (RTW) im Mittelpunkt. „Wir haben uns einen Notfallkoffer für Erwachsene ange-

schauf und ausgepackt. Anschließend durften wir Infusionen vorbereiten, wie es auch die richtigen Sanitäter tun“, schreiben die Schüler. Zum Schluss durften sie sich auf die Trage legen und wurden aus dem RTW raus- und wieder reingefahren, um zu erleben, was für ein Gefühl das ist. Ein weiteres Thema war die richtige Versorgung von Verletzungen, bevor am letzten Tag die Notfalldarstellung anstand. Nach der Erklärung der benötigten Materialien ging es los mit dem Schminken von Schnitt- und Schürfwunden sowie Verbrennungen. Zum Abschluss gab es für alle eine Teilnahmeurkunde, bevor den Eltern die Ergebnisse des Projektes vorgestellt wurden. „Es hat uns allen Spaß gemacht“, lautete das einhellige Fazit.

HOK/FOTO: P

In Kürze

Jahrgang 1940 Dreieichenhain: Treffen Donnerstag, 17. August, um 18 Uhr im Wirtshaus Im Haag (SVD-Gaststätte).

Klamottenforum macht Ferien: Das Klamottenforum im Forum Sprendlingen Nord macht bis 3. September Sommerferien.

1937 Dreieichenhain: Treffen am Donnerstag, 10. August, 12 Uhr, in der Guttschänke Neuhof.

Kerb-Frühshoppen bei Naturfreunden: Die Sprendlinger Naturfreunde feiern am Sonntag, 13. August, wieder einen Kerb-Frühshoppen. Los geht's um 11 Uhr im Naturfreundehaus an der Lettkaut.

Kein Wochenmarkt am 10. August: Vom 11. bis zum 15. August feiern die Sprendlinger auf dem Platz an der Hans-Meudt-Halle ihre Kerb. Aus diesem Grund muss der Wochenmarkt am Donnerstag, 10., ausfallen. Am 17. August sind die Händler wieder zur gewohnten Zeit da.

1941/40 Sprendlingen: Das August-Treffen fällt aus (wegen Betriebsurlaub der Gaststätte).

1941/40 Sprendlingen: Das August-Treffen fällt aus (wegen Betriebsurlaub der Gaststätte).

Mit der SPD den Landtag besuchen: Der SPD-Ortsverein Dreieich hat für Freitag, 18. August, eine Fahrt zum Landtag

organisiert. Start ist um 15 Uhr am Busbahnhof am Bürgerhaus. In Wiesbaden werden die Teilnehmer von SPD-Generalsekretär Christoph Degen begrüßt. Daran schließen sich eine Führung und ein Austausch zu aktuellen Themen an. Zum Abschluss ist ein Abstecher auf das Weinfest rund um den Landtag geplant. Gegen 20 Uhr geht's wieder zurück nach Dreieich. Die Teilnahme kostet zehn Euro, Anmeldung per E-Mail an Ann-Catrin.Stroh@gmx.de. Für den Einlass in den Landtag ist ein Personalausweis notwendig.

1944/45 Dreieichenhain: Treffen am Mittwoch, 9. August, um 19 Uhr im Restaurant Sortinos in Langen, Frankfurter Straße 49 (Hotel Dreieich).

1941/40 Sprendlingen: Das August-Treffen fällt aus (wegen Betriebsurlaub der Gaststätte).

Tafelrunde mit prominenter Rednerin: Dr. Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Vorsitzende des Verteidigungsausschusses des Deutschen Bundestages und Spitzenkandidatin der FDP zur Wahl des Europäischen Parlaments 2024, ist Gastrednerin beim Sommerfest der Liberalen Tafelrunde am Donnerstag, 17. Au-

gust, auf dem Hofgut Neuhof in Götzenhain. Beginn ist um 18.30 Uhr. Im Mittelpunkt steht ein Vortrag der FDP-Bundespolitikerin zum Thema „Von der Ukraine bis Taiwan: Europas Rolle & Herausforderungen in globalen Krisen“. Wer den Vortrag hören, Sekt und Gegrilltes genießen möchte, ist mit 47 Euro dabei. Mitglieder der Mittelstandsvereinigung zahlen zwei Euro weniger. Interessierte können sich über das Portal <https://eventbrite.de/e/682114662317> anmelden.

1939 Dreieichenhain: Treffen am Freitag, 25. August, um 12 Uhr in der Gaststätte Herrnbrod & Ständecke, Hauptstraße 29-33.

Luftbrückendenkmal als Ausflugsziel: Die Seniorengruppe der Sprendlinger Naturfreunde macht am Mittwoch, 23. August, einen Ausflug zum Luftbrückendenkmal am Flughafen. Treffpunkt ist um 15 Uhr der Busbahnhof am Bürgerhaus. Nach einem Spaziergang zur Aussichtsplattform und zum Denkmal ist ein Besuch in der Gaststätte Terminal 4 geplant. Wer mitfahren möchte, sollte sich bis 19. August bei Erwin Grudzinski, ☎ 06103 61870, anmelden.

red

Fundament der Einsatzabteilung

RUNDER GEBURTSTAG Jugendfeuerwehr Offenthal vor 60 Jahren gegründet

Dreieich – Georg Zimmer gab 1962 den Anstoß: Der Offenthaler Kommandant der Feuerwehr wusste, dass sich gute Nachwuchskräfte am besten schon im Jugendalter finden lassen. Im Vorstand gab es Zustimmung. Da mit der Gemeinde noch die Finanzierung geklärt werden musste, war es dann am 1. März 1963 soweit: Mit zwölf Schülern im Team startete die Offenthaler Jugendfeuerwehr als sechste im Kreis Offenbach.

In diesem Jahr feiert die Feuerwehr-Jugend folglich 60. Geburtstag. Zwei der Buben von damals sind heute noch in der Alters- und Ehrenabteilung aktiv: der langjährige Wehrführer und Vereinsvorsitzende Manfred Sommerlad und Georg Philipp Seibert, der auch 50 Jahre lang in der Einsatzabteilung war.

Die erste „Feuertaufe“ besteht die neue Jugendwehr 1964, als sie bei einem Waldbrand Absperr- und Meldearbeiten übernimmt und die Nachbarfeuerwehren einweist. „Das ist heute nicht mehr üblich wegen des erhöh-

ten Risikos durch die immer mehr fortschreitende Technisierung. Aber wir nehmen die Jungs mit 16 schon mal mit und sie helfen nach größeren Einsätzen schon mal im Feuerwehrhaus beim Aufräumen“, sagt Jens Baumgärtner, Vorsitzender der Freiwilligen Feuerwehr Offenthal. Heute liegt der Einsatzabteilung der Anteil der Kräfte, die auch die Jugendfeuerwehr durchlaufen haben, bei circa 80 Prozent. „Jedes Jahr übernehmen wir ein bis zwei Kräfte aus der Jugendfeuerwehr in die Einsatzabteilung“, sagt Wehrführer Maik Sommerlad. Er und Baumgärtner waren selbst in der Jugendfeuerwehr und dann Jugendwart.

Neben der Begeisterung für die Technik und dem Wunsch, im Notfall helfen zu können, sind es vor allem die



Das Gründungsfoto der Offenthaler Jugendfeuerwehr von 1963 zeigt zwölf Jungs um Jugendleiter Hans Lotz (von links), Jugendwart Rudi Haller und Jugendleiter Klaus Schönflug. FOTO: P

Gruppendynamik und der Zusammenhalt, die in der Offenthaler Jugendfeuerwehr groß geschrieben werden.

Maik Sommerlad weiß, dass diese Verbundenheit lange hält: „Das ist bei den Einsätzen von Vorteil, es ist eine sehr heterogene Altersgruppe, die hier zusammen anpackt. Das sind wir, aber das sind auch die 20-Jährigen. Wir sind zusammen auch privat unterwegs.“ Nachwuchssorgen gibt es aktuell nicht, die Jugendfeuer-

wehr ist stark besetzt. Seit vielen Jahrzehnten gehören auch Mädchen dazu. „Viele wechseln, wenn sie 17 sind, dann auch in die Einsatzabteilung, aber danach wird es oft schwierig“, sagt Jens Baumgärtner. Die jungen Leute gehen zum Studium oder zum Arbeiten weg. Manche kommen aber auch wieder. Ein paar Seiteneinsteiger gibt es auch und Zuwachs hat die Feuerwehr-AG an den weiterführenden Schulen gebracht.

Die Jugendfeuerwehr feiert ihr Jubiläum vom 31. August bis 3. September im Festzelt neben dem Feuerwehrhaus an der Friedhofstraße. Den Anfang macht Bodo Bach am Donnerstagabend, am Freitag rocken die Bands Pfund und Black Smoke Rising. Am Samstag, 2. September, sorgt die Frankfurter Oktoberfestband für Stimmung. Am Sonntag gibt es unter anderem einen Frühschoppen mit dem Musikverein, eine Berufsinformationsmesse, eine Übung der Jugendfeuerwehr und ein Programm für Kinder.

Karten gibt's im Restaurant „Da Sarino“ (Susgo), in der Born Apotheke, im Sprendlinger Bürgerhaus und jeden Mittwoch ab 19 Uhr im Feuerwehrhaus.

Das Kombiticket für alle vier Tage kostet 60 Euro inklusive 15 Euro Wertmarken. Wer Karten für einzelne Veranstaltungen kauft, ist bei Bodo Bach mit 28 Euro dabei, bei Pfund samt Vorband mit zwölf Euro und bei der Oktoberfestband mit 20 Euro. Am Sonntag ist kein Eintritt fällig. njo/fm

%

Alles muss raus!*

Jetzt zuschlagen: Wir ändern das Sortiment!

-15%

UVP 1.999,-€
1.699,- Stk. EUR

Gartenhaus Blockbohlenhaus CA2976 28 mm naturbelassen
 Fichte unbehandelt, B x T x H: 496 x 309 x 204 cm,
 Sockelmaß Haus: B x T: 280 x 280 cm, inkl. 200 cm Anbau

-23%

UVP 17,90€
13,90 lfm EUR

Terrassendiele Cumaru
 unbehandelt, glatt,
 Maße: 213 x 14,5 cm, Stärke: 21 mm

-19%

UVP 7,99€
6,49 lfm EUR

Fassade Keilstülpprofil Sibirische Lärche
 Keilstülpchalung, Oberfläche unbehandelt,
 Maße: 400 x 14,6 cm, Stärke: 26 mm

Auch in anderen Varianten erhältlich!

8%

UVP 629,-€
579,- Stk. EUR

Stelzenhaus Tree Hut KDI
 Kiefer kdi, inkl. Fenster, Leiter und Handgriff
 Maße: 156 x 237 x 298 cm

HolzLand Becker

Größte Auswahl Deutschlands!

www.holzlandbecker.de

63179 Obertshausen Albrecht-Dürer-Str. 25 Tel. 0 61 04/95 04-0

64331 Weiterstadt Gutenbergstr. 20 (gegenüber Loop 5) Tel. 06151/78 53 87-0

Böden ▶ Türen ▶ Wohnen im Garten ▶ Terrassen ▶ Größte Auswahl Deutschlands ▶ Profi-Beratung

* Nur solange der Vorrat reicht!

IMPRESSUM

StadtPost

Stadtpost Dreieich
www.stadtpost.de

Verlag: Pressehaus Bintz-Verlag GmbH & Co. KG
Waldstraße 226, 63071 Offenbach

Hausanschrift und zugleich auch ladungsfähige
Anschrift für alle im Impressum Verantwortlichen.

Geschäftsführer:
Daniel Schöningh, Thomas Kühnlein

Redaktion:
Tel. 069 85008 278
stadtpost.dreieich@stadtpost.de
Jochen Koch (V.i.S.d.P.)

Vermarktungsleitung:
Tel. 069 850080
Jelisaweta Scherdel
jelisaweta.scherdel@op-online.de

Zustellung:
Tel. 069 85008-443
leserservice@extratipp.com
Christian Kramer (Ltg.)

Druck:
Pressehaus Bintz-Verlag GmbH & Co. KG
Postfach 10 02 63, 63002 Offenbach

Anzeigenpreis nach Preisliste 62a vom 1. 5. 2023
Falls Sie diese Zeitung nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie einen Werbeaufkleber mit dem Zusatzhinweis „bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten anzubringen. Ideal wäre auch ein Hinweis unter Angabe Ihrer Anschrift auf www.stadtpost.de unter dem Reiter Zustellung, damit wir unsere Träger informieren können.

Ideen für eine nachhaltige Stadt

Dreieicher Jugendliche machen bei Workshop konkrete Vorschläge

Dreieich – Kein anderes Thema treibt die Jugend so um – und mit den Fridays-for-Future-Demonstrationen auch regelmäßig auf die Straße wie der Klimawandel. Dreieicher Jugendliche haben nun in einem Workshop Ideen für eine nachhaltige Stadtentwicklung gesammelt. Dieser war Teil einer Bürgerbeteiligung der Stadt, die derzeit an einer Neuauflage ihres Klimakonzepts arbeitet.

Der städtische Klimaschutzmanager Theo Felber zeigt sich zufrieden mit den Ergebnissen. „Die Jugendlichen waren gut vorbereitet für den Workshop. So unterschiedlich die Lebensumstände auch sind – jeden betrifft das Thema bereits auf die eine oder andere Weise“, sagt Felber. An dem Workshop waren Vertreterinnen und Vertreter der weiterführenden Schulen und des Jugendparlaments beteiligt. Die Ideen wurden verschriftlicht und auf einer Karte festgehalten, um sie anschließend zu diskutieren. Bei den Vorschlägen der Jugendlichen wurde



Wünschen sich Maßnahmen für den Klimaschutz: Dreieicher Jugendliche haben ihre Vorschläge bei einem Workshop mit dem städtischen Klimaschutzmanager Theo Felber (vorne rechts) visualisiert.

FOTO: STADT

es dann sehr konkret. Die Mitglieder des Jugendparlaments forderten beispielsweise Klima-Workshops an den Schulen, die Einrichtung von Schulgärten und einen günstigeren ÖPNV, wie Mitglied Jette Paluch berichtet.

Auch Stadtsprecherin Claudia Scheibel findet die Vorschläge der Jugendlichen auffallend konkret. „Die meisten Ideen betreffen die direkte Lebenswelt der jungen Menschen“, sagt sie. Zum Beispiel

seien ein größeres Bewusstsein bei den Lehrkräften für das Thema Klimaschutz und konkrete Lehrinhalte an den Schulen eingefordert worden. Ein weiterer wichtiger Punkt seien sichere und durchgehende Radwege. Die Jugendlichen würden dafür auch Parkplätze opfern. Allgemein habe bei den Jugendlichen der Konsens geherrscht, Maßnahmen für den Klimaschutz zur Not auch gegen Widerstände

durchzusetzen, so Scheibel. Die Ideen der Jugendlichen werden auch im Rathaus bei Bürgermeister Martin Burlon gehört. „Konstruktive und konkrete Vorschläge sind genau das, was uns auf unserem Weg zur Klimaneutralität weiterbringt“, sagt er.

2013 hatte Dreieich das Ziel einer Klimaneutralität bis 2050 beschlossen, nach Maßgabe der Bundesregierung soll es in Deutschland bereits 2045 soweit sein.

pkb

Das Porto
mit Herz!

www.wohlfahrtsmarken.de

LUFT & LIEBE

OPEN AIR AUF DER PARKTERRASSE

31. August bis 1. Oktober 2023

- Do. 31.8. POPCORN VOL. 7
- Fr. 1.9. LEONIE JAKOBI + BAND
- Sa. 2.9. LARA ERMER
- So. 10.9. KLEIDER- UND BÜCHERFLOHMARKT
- Do. 14.9. STEFANI KUNKEL
- Fr. 15.9. MARCO TSCHIRPKE
- Sa. 16.9. HISS
- So. 17.9. KATRIN GEELVINK
- Do. 21.9. WELTHITS AUF HESSISCH
- Fr. 22.9. SEBASTIAN KRÄMER
- Sa. 23.9. THE SILVERBALLS
- So. 24.9. DER WASCHLAPPENDIEB Theater für Kinder ab 3
- So. 24.9. CHRISTOPH REUTER & DOMINIK WAGNER
- Do. 28.9. BLÖZINGER
- Fr. 29.9. ULI BOETTCHER
- Sa. 30.9. MAXI GSTETTENBAUER
- So. 1.10. PETERSSON ZELTET Theater für Kinder ab 5
- So. 1.10. SABINE FISCHMANN & ALI NEANDER

Infos und Tickets unter
www.bürgerhäuser-dreieich.de



Die große Liebe finden...
...im neuen Partnerportal für Hessen!

www.hessen-verliebt-sich.de

Jede Menge Jobangebote
in unserem Jobportal



localjob.de
Das regionale Jobportal



Grillfest beim OGV Götzenhain

Viele Mitglieder des OGV Götzenhain kamen zum Grillfest am Bürgertreff. Das Helferteam hatte vorgesorgt und wegen des unbeständigen Wetters Pavillons aufgebaut. Grillmeister

Jörg Steinheimer legte Würste auf den Rost und mit Salaten aus den eigenen Gärten war es ein gelungenes Mittagessen für die Gäste. Später gab's noch Kaffee und Kuchen. FOTO: P

Kulturfestival mit sportlicher Note

INDRADHANUSH Indische Gemeinschaft feiert im Bürgerhaus

Dreieich – Die Indische Gemeinschaft im Rhein-Main-Gebiet hat ihr „Indradhanush“ im Sprendlinger Bürgerhaus gefeiert. Etwa 700 Menschen sahen im Saal vier Stunden indisches Kulturprogramm und erlebten dabei Musik, Tänze und Auftritte von Sängern.



Indien im Bürgerhaus Sprendlingen: Beim Indradhanush-Festival traten viele Tanz-, Musik- und Gesangsgruppen auf. FOTO: JOST

„Das Indradhanush ist kein besonderer indischer Feiertag, es ist einfach ein Kulturfestival, zu dem sich die Community einmal im Jahr trifft“, erklärt Plash Chopra, der zu den rund 30 Ehrenamtlichen gehört, die die Umsetzung unterstützen. Corona hat den Indern wie vielen anderen eine Pause beschert, nach 2016 in Wiesbaden, 2017 in Kelsterbach und 2019 in Eschborn ist Dreieich jetzt ein guter Austragungsort, weil hier die Mannschaft von Hessen Cricket Association Royal (HCA Royal) zu Hause ist, die die Plätze des TV Dreieichenhain fürs Training nutzt.

Die Mannschaft hat sich 2020 gegründet und in diesem Jahr haben die Cricket-Spieler sechs von sieben Spielen ge-

wonnen. Damit hat HCA Royal für die Saison 2024 den Aufstieg in die Cricket Bundesliga geschafft. Auf der Bühne nimmt Spieler Tarun Kalka mit der ganzen Mannschaft die Auszeichnung zur Meisterschaft entgegen, und auch Bürgermeister Martin Burlon gratuliert zu diesem Erfolg.

„Wir hatten einen großartigen Abend“, ist Mit-Organisator Bimal Roy sehr glücklich über den Verlauf. „Unser Kul-

turprogramm ist gut angekommen und wir haben mit dem Bürgerhaus einen guten Ort zur Austragung unseres Festivals gefunden.“ Besonders stolz ist der Organisator, dass Sängerin Aankita Gosh mit auf der Dreieicher Bühne stand.

Während im Saal die Kultur ihren Platz hatte, verwandelte sich das Foyer des Bürgerhauses in ein indisches Spezialitätenrestaurant. njo

IHR PROFI RUND UMS HAUS



SOMMER-AKTION 20%

- Pflasterreinigung
- Gehwegreinigung
- Terrassenreinigung
- Reinigungsarbeiten
- Holz streichen
- Haushaltsauflösungen
- Fliesen abstemmen
- Keller auf- & ausräumen
- Entsorgung von Bauschutt, Holz, Grünschnitt usw.
- Renovierungsarbeiten
- Tapete entfernen
- Pflasterverlegung
- Gartenarbeiten aller Art
- Dachreinigung
- Putzarbeiten aller Art
- Winterdienst
- Abrissarbeiten u. v. m.
- Weiteres auf Anfrage

Unsere Arbeit steht für 100% Kundenzufriedenheit!

KOSTENLOSE BERATUNG UND PROBE VOR ORT

Tel. 06106/2791922

info@christians-hausmeisterservice.de
www.christians-hausmeisterservice.de
63110 Rodgau • Hochstädter Str. 16

DANKE

Für über 70 Jahre Engagement und Vertrauen. Bitte helfen Sie uns auch weiterhin notleidende Kinder und Familien zu unterstützen.

Kinderherzstiftung

Spendenkonto 90 003 503
Commerzbank AG Frankfurt
(BLZ 500 800 00) Mehr Infos unter
www.kinderherzstiftung.de



sos-kinderdoerfer.de
SOS KINDERDÖRFER WELTWEIT

Goldhaus Obertshausen

ANKAUF VON:

- Schmuck
- Gold
- Silber
- Marken-Uhren
- Münzen & Barren
- Bestecke & Zinn

Seit 20 Jahren ihr Experte vor Ort!

H. Honig | Heusenstammer Str. 3
63179 Obertshausen

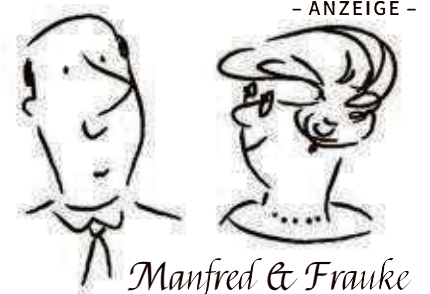
Mo-Fr: 10 - 13 Uhr | 15 - 18 Uhr
oder nach Vereinbarung!
Tel. 0 61 04 9 53 13 15 oder
www.goldhaus-obertshausen.de

Verflixte Bindungswirkung

Manfred ist tot, er verstarb bereits vor 25 Jahren, damals 45-jährig. „Glücklicherweise“ hatten Manfred und Frauke damals ein Berliner Testament, Frauke wurde Alleinerbin. Die gemeinsame Tochter T soll nach diesem Testament als ein-

ziges Kind Schlusserbin sein. Jetzt aber ist guter Rat teuer. Mutter und Tochter haben sich „auseinandergelebt“, es gibt nur noch sporadisch Kontakt. Und Frauke hat einen lieben neuen Partner, Peter, gefunden, der sie auch jetzt in ihrer

Krankheit pflegt. Frauke würde Peter gerne etwas zukommen lassen, zum Beispiel ihren Anteil an dem gemeinschaftlichen Konto. Wegen der absoluten Bindungswirkung des Berliner Testaments geht das aber grund-



sätzlich nicht. Eine Lösung ist der notarielle Zuwendungsverzicht. Fragen Sie uns.



Najim Safi (links) und das Team der Solar Spectrum GmbH haben beim Thema Photovoltaikanlagen alles fest im Griff.

FOTO: KAI CEZANNE

Sichern Sie sich Ihren Strompreis

Mit einer Photovoltaikanlage Geld sparen und die Umwelt schonen

Den eigenen Strom selbst erzeugen und somit CO₂-Emissionen einsparen sowie unabhängig von der Entwicklung des Strompreises sein – eine Photovoltaikanlage der Solar Spectrum GmbH macht es möglich. Das renommierte Unternehmen ist seit Ende Juli in Neu-Isenburg mit einer Niederlassung im Rhein-Main-Gebiet vertreten – und unterscheidet sich deutlich von anderen Anbietern.

„Alles machen wir mit eigenen Ingenieuren, Elektromeistern, Elektromonteuren und Dachdeckern“, hebt Geschäftsführer Fahim Safi eine Besonderheit hervor. Alle Mitarbeiter verfügen über langjährige Erfahrung im Bereich Photovoltaik oder Haustechnik, dazu kommt die umfassende und individuelle Beratung der Interessenten einschließlich einer seriösen und nachvollziehba-

ren Wirtschaftlichkeitsberechnung, in der tatsächlich alle Kosten berücksichtigt werden. „Uns geht es nicht vorrangig ums Verkaufen“, macht Safi deutlich, „wir wollen den Kunden die für sie optimale Lösung bieten. Für uns ist es wichtig, dass unsere Kunden 100-prozentig zufrieden sind.“

Dafür sorgt neben der großen Erfahrung des Teams und dessen Übersicht über die Produkte der verschiedenen Hersteller auch das „Rundum-sorglos-Paket“ der Solar Spectrum GmbH. Die Experten kümmern sich nicht nur um Beratung, Planung, Installation und Wartung, sondern auch um die Beachtung lokaler unterschiedlicher Vorgaben und erforderlicher Genehmigungen seitens der Behörden, um die Absprache mit dem gewählten Energieversorger

zum Beispiel bei einer Koppelung der Anlage mit einem herkömmlichen Hausanschluss oder einer Überschusseinspeisung ins öffentliche Stromnetz, um die erforderliche Eintragung der Anlage ins Marktstammdatenregister und um die Nutzung öffentlicher Zuschüsse. Aktuell wird der Bau einer Photovoltaikanlage vom Bund mit dem Verzicht auf die 19-prozentige Mehrwertsteuer gefördert, ergänzend gibt es weitere regionale und lokale Förderprogramme für Module und Speicherelemente, die beim Sparen helfen.

Auf Wunsch können künftige Stromerzeuger mit der Solar Spectrum GmbH auch einen Wartungsvertrag für die langfristige fachkundige Instandhaltung abschließen oder den im Rahmen der bestehenden Großkundenvereinbarung besonders günstigen Versicherungsschutz in Anspruch nehmen. Eines ist dabei auf jeden Fall klar: „Die Investition hat sich nach 10 bis 14 Jahren amortisiert“, so Fahim Safi.

In der Neu-Isenburger Niederlassung wird in den kommenden Wochen bis Ende August Stück für Stück eine kleine Ausstellung mit neuester Technik entstehen, die Interessenten einen ersten Überblick über die aktuellen Möglichkeiten bietet.

Solar Spectrum GmbH
Graf-Folke-Bernadotte-Straße 23 in Neu-Isenburg
06102 3719973
info@solar-spectrum.de
solar-spectrum.de

Natürliche Klimaanlage

Efeu und Co. halten Häuser kühl

Verwunschene, mit Efeu überwachsene Häuser erinnern an vergangene Jahrhunderte, könnten aber bald wieder häufiger anzutreffen sein. Denn wegen steigender Temperaturen durch den Klimawandel sollte man jede Möglichkeit nutzen, ein Gebäude an heißen Tagen kühl zu halten.

Der Bewuchs spendet Schatten und kühlt durch Verdunstung die Umgebung. Viele Menschen haben Bedenken, dass Efeu und wilder Wein das Mauerwerk zerstört. Doch die Pflanzen vergrößern nur bereits beste-

hende Schäden, weil die Ranken in vorhandene Risse eindringen. Daher muss man vor der Begrünung Schadstellen ausbessern. Zweimal im Jahr schneidet man Wildwuchs zurück.

Mit Abstand wachsen vor wärmeisolierten Wänden oder Mauern mit Fugen Gerüstkletterpflanzen entlang eines Gestells.

Diese Methode der Fassadenbegrünung eignet sich auch hervorragend für kleinere Flächen, da man mit dem Gerüst die gewünschte Ausbreitungsrichtung vorgeben kann.

lps/MS.



Begrünte Wände halten das Innere von Gebäuden kühl.

FOTO: BHW-PRESSEDIENST

Innenausbau | Fassaden | Anstrich

Seit über 35 Jahren!

Baudekoration

MANN

☎ (061 03) 85372
Mobil 0178 8537200

Malermeister · Anstrich · Verputz
Sachverständiger für Schimmelbewertung
Trockenbau · Wärmedämmung

Schießgartenstraße 28 · 63303 Dreieich-Götzenhain
www.baudekoration-mann.de · E-Mail: info@baudekoration-mann.de

SOLAR SPECTRUM
ENERGIELÖSUNGEN
aus Neu-Isenburg

MIT EINER PHOTOVOLTAIKANLAGE SICHERN SIE SICH IHREN STROMPREIS

Mit eigenen Ingenieuren, Elektromeistern, Elektromonteuren und Dachdeckern.

Besuchen Sie unsere Ausstellung:
Graf-Folke-Bernadotte-Str. 23
63263 Neu-Isenburg

☎ 06102/3719973 | info@solar-spectrum.de | www.solar-spectrum.de



Leben & Wohnen
Verlags-Sonderveröffentlichung

Schutz vor Feinstaub

Hilfe gegen schädliche Partikel in der Raumluft

Auf Grund des Klimawandels dauert der Sommer immer länger. Die Häuser und Wohnungen haben dadurch noch mehr Zeit, sich aufzuheizen. Bei hohen Temperaturen fällt der Schlaf nachts schwer. Das Fenster muss auf jeden Fall geöffnet bleiben. Doch in vielen Regionen nimmt auch die Trockenheit zu und Regen, der die Luft von Feinstaub und Pollen frei wäscht, wird gerade im Sommer immer seltener.

Bei den tiefen Atemzügen im Tiefschlaf atmet man die schädlichen Kleinteile intensiv ein und wundert sich am nächsten Morgen über eine verstopfte Nase und Husten. Wer darauf besonders empfindlich reagiert, sollte einen Feinstaubfilter vor dem Schlafzimmerfenster anbringen. Außerdem ist bekannt, dass Feinstaub Schlaganfälle begünstigt und Herzprobleme auslöst. Mit einem Filter verbessert somit jeder die Gesundheit. Bei den Produkten haben sich einige Veränderungen zum Besseren getan. Anstatt undurchsichtiger Pol-



Wohnt man an einer stark befahrenen Straße, sind Feinstaubfilter sinnvoll.

FOTO: EMPASA

lenfilter aus Vlies kommen jetzt Gitter zum Einsatz, die sich auf die Sicht nur so auswirken wie herkömmliche Fliegengitter. Die Gewebegröße der Nanofasern stellen ein Hindernis für kleinste Partikel dar. Luft jedoch kann in beide Richtungen frei zirkulieren. Neben Pollen und Feinstaub halten diese Gitter natürlich auch Ruß und Pilzsporen aus dem Zimmer.

Gerade in der Nähe eines Waldes kann der Wind mit dem trockenen Boden schädliche Sporen aufwir-

beln, wie mysteriöse Krankheitsfälle vor ein paar Jahren in Kanada gezeigt haben. Wer neben einer viel befahrenen Straße wohnt und dennoch lüften möchte, erhält mit den Netzen eine Abwehr gegen Abgase. Will man auf Nummer sicher gehen, dass die Luft im Wohnraum frei von Stickstoffoxiden ist, stellt man dazu ein Filtergerät auf, das auf die Abfallprodukte aus der Treibstoffverbrennung spezialisiert ist. Dabei bleiben die Helfer unauffällig leise.

Ips/MS.

Treppen für den Außenbereich

Besondere Anforderungen an Sicherheit und Optik

Treppen dienen dazu, eine Steigung bequem und sicher zu überwinden. Das bedeutet, dass bei der Planung und Konstruktion Komfort und Sicherheit im Vordergrund stehen. Damit diese beiden Kriterien erfüllt sind, müssen für Treppen im Innen- und Außenbereich unterschiedliche Dinge berücksichtigt werden. So ist es bei beiden Ausführungen wichtig, Haltemöglichkeiten in Form von Handläufen anzubringen. Im Außenbereich genügt dies teilweise jedoch nicht, da es aufgrund der verschiedenen Witterungseinflüsse auf den Stufen ab und an rutschig werden kann.

Damit eine Stahlterrasse beispielsweise nicht nach einem Regenschauer zur Gefahr wird, sollten die Stufen entweder aus einem Gitter bestehen oder Prägnungen

aufweisen, sodass Wasser einfach abfließen kann. Von Matten aus Gummi sollte man eher Abstand nehmen, da diese, sofern sie nicht fachmännisch befestigt wurden, ebenfalls eine Gefahrenquelle darstellen. Ebenfalls gut geeignet für drau-

ßen sind Treppen aus Naturstein wie Basalt oder Schiefer. Aufgrund ihrer offenen Struktur besitzen sie von Natur aus rutschfeste Eigenschaften. Außerdem fügen sie sich durch ihre Natürlichkeit hervorragend in den Außenbereich ein. Ips/DGD.



STADTWERKE
DREIEICH
MiniSolarPur

stadtwerke-dreieich.de

Ökostrom vom Balkon – mit MiniSolarPur

Die Vorteile auf einen Blick

- ✓ Eigener Solarstrom
- ✓ Senkung der Stromkosten
- ✓ Mehr Unabhängigkeit
- ✓ Beitrag zur Energiewende
- ✓ Einfache Installation
- ✓ Auch für Mieter geeignet

Jetzt informieren und bestellen!



www.stadtwerke-dreieich.de/
balkonkraftwerke



Die Heimat auf dem Smartphone ...

www.stadtpost.de



Multi-Transport

CONTAINER-EILDienst

Raiffeisenstraße 12 | 63225 Langen | 06103.50760
www.multi-transport.de | info@multi-transport.de



Bei einer Einsatzübung demonstrierten die Mitglieder den Aufbau eines selbstaufblasenden Verbandszeltes.

FOTO: DRK

Auf Hindernisparcours durchschütteln lassen

DRK feiert 112-jähriges Bestehen

Langen – Passend zur Notrufnummer 112 feierte der Langener Ortsverein des Deutschen Roten Kreuzes (DRK) sein 112-jähriges Bestehen mit einem Tag der offenen Tür. Den rund 200 Besucherinnen und Besuchern wurde einiges geboten. So gab es eine Hüpfburg in Krankenwagenform, aber auch die echten Rettungsfahrzeuge durften besichtigt werden. Außerdem konnten die Gäste die lebensrettende Herz-Lungen-Wiederbelebung ausprobieren.

Bei zwei Übungen präsentierten die DRK-Aktiven ihr Können und Wissen: Zuerst demonstrierten sie einen Katastropheneinsatz mit Aufbau und Einrichtung eines selbstaufblasenden Verbandszeltes. Später zeigten

sie dann die Versorgung einer bedrohlichen Blutung von den Erstmaßnahmen zur Blutstillung durch das Jugendrotkreuz über die sanitätsdienstliche Versorgung bis zum Abtransport im Rettungswagen.

Beliebt waren auch die Fahrten mit dem SAM, einem geländegängigen Fahrzeug, das häufig am Waldsee eingesetzt wird. Die Tour führte über einen Hindernisparcours, bei dem die Insassen ordentlich durchgeschüttelt wurden. Das Jugendrotkreuz machte derweil auf die Kampagne „Lautstark“ aufmerksam. Mit dieser Aktion sollen Kinder und Jugendliche zu mehr aktiver Beteiligung und zur Wahrnehmung ihrer Rechte informiert, befähigt und ermutigt werden. msc

DREI TAGE
25%
zusätzlich auf bereits stark reduzierte Sommertextilien
10. - 12. August

Sommerschlussverkauf:
Damen-, Herren- und Kinderbekleidung, Young Fashion, Sommerschuhe, Lederwaren, Sportbekleidung und -schuhe, Damen- und Herrenwäsche

Weinfest lädt zum Schlemmen ein

Langen – Es ist wieder Zeit für Rebensaft, Musik und Geselligkeit: Am Donnerstag, 10. August, beginnt das Weinfest am Behördenzentrum in der Südlichen Ringstraße. Der Startschuss fällt im Beisein der rheinhessischen Weinprinzessin Anna Nierstheimer um 19 Uhr. Noch bis Sonntag, 13. August, lädt der Verkehrs- und Verschönerungsverein (VVV) zwischen Rathaus, Finanzamt und Amtsgericht zum Schlemmen und Verweilen auf dem Weinfest ein. Zwölf Winzer aus verschiedenen Anbauregionen bieten ihre flüssige Ware feil, aber auch heimischer Ebbelwoi gehört natürlich zum Angebot.

Musikalisch begleitet wird das Fest am Donnerstag von entspannten Klängen des Du-

os Stereo Coffee. Am Freitag sorgt das Unplugged Music Project mit Classic-Rock der 70er und 80er Jahre für Stimmung auf dem Fest, während der Samstag im Zeichen der Groovy Bugs steht. Am Sonntag zwischen 13 und 16 Uhr gibt's Musik vom „Michel“.

Die Stände am Weinfest sind Donnerstag bis Samstag von 19 bis 23 Uhr geöffnet. Am Sonntag beginnt der Trubel bereits mit dem Frühschoppen um 11 Uhr. Damit es den kleineren Gästen nicht langweilig wird, ist erstmals das Spielmobil des Abenteuerspielplatzes Riederwald mit zahlreichen Spielsachen am Start. Schluss mit dem Fest ist um 18 Uhr. Alle Infos zu den Veranstaltungen des VVV gibt es auf vvv-langen.de. msc

Kerb sorgt für Einschränkungen

Dreieich – Anlässlich der Sprendlinger Kerb werden Mittelstraße, Breslauer Straße, Post- und Seilerstraße rund um den Festplatz in Sprendlingen bis Donnerstag, 17. August, für den Durchgangsverkehr gesperrt. Der traditionelle Fahnenumzug am Sonntag (13.) beginnt um 18.45 Uhr in der Tempelstraße. Er führt bis

circa 19.45 Uhr vom Lindenplatz über Alberusstraße, Hauptstraße, Frankfurter Straße, Elisabethen- und Seilerstraße zum Kerbplatz. In der Innenstadt kommt es deshalb zu Verkehrsbehinderungen. Wegen der Kerb gibt es am Donnerstag, 10. August, auch keinen Wochenmarkt in Sprendlingen. fm

Bahnstraße 101 – 107 · Langen
Darmstädter Str. 14 · Groß-Gerau
www.kaufhaus-braun.de

**KAUFHAUS
BRAUN**



307. Sprendlinger Kerb

11.8. - 15.8.2023



Jede Menge Musikspektakel unterm Zeltdach

Sprendlinger Kerb diesmal aber ohne Kerbborsche

VON FRANK MAHN

Rot-grüne Fahnen schmücken das Stadtbild, die Warm-up-Party auf dem Lindenplatz ist gefeiert: Die Sprendlinger Kerb kann kommen. Von Freitag bis Dienstag, 11. bis 15. August, steigt die 307. Auflage auf dem Festplatz an der Mittelstraße.

Erstmals seit 2019 und nach den Coronaunterbrechungen kann Schausteller Patrick Hausmann neben der Hans-Meudt-Halle wieder ein Zelt aufbauen. Der Baum wird wie zuletzt schon freitags aufgestellt, allerdings nicht durch Muskelkraft, sondern von einem Kranwagen. Der Grund: Es gibt diesmal keine Kerbborschen. „Im vergangenen August gab es mehrere Gruppen von Interessenten, aber das hat sich dann leider zerstreut“, bedauert Oliver Bohrer, Vorsitzender des Kerbteams. Er ist aber guter Dinge, dass es 2024 gelingt.

Wenn der Baum steht, geht's ins Zelt zum Bieranstich. Um 19.30 Uhr ist Eine Band namens Wanda am Zug, die ja schon beim Warm-up mächtig Stimmung gemacht hatte. Überhaupt gibt's wieder jede Menge Musikspektakel unterm Dach.



Ein Gesicht der Sprendlinger Kerb
Oliver Bohrer

Am Samstag um 19 Uhr macht die Frankfurter Oktoberfestband den Anfang, gegen 21 Uhr steht ein Showact mit Wanda Kay auf dem Programm.

Den Sonntag eröffnet das Pfarrer-Ehepaar Michael und Claudia Zlamal um 10 Uhr mit dem Gottesdienst. DJ Matthias Engler übernimmt ab 17 Uhr mit Hits aus vielen Jahrzehnten und stimmt auch ein auf das Fahnentreffen, dem ein Umzug durch die Innenstadt vorangeht.

Zum Frühschoppen am Montag spielt die Egerländer Blaskapelle aus Vockenhausen auf. Um 14 Uhr folgt der auf Senioren zugeschnittene Nachmittag, bei dem es auch Kaffee und Kuchen gibt. Das Finale im Zelt bestreiten um 18.30 Uhr The Hop Caps mit Rockabilly und Swing. Am Dienstag ist auf dem Fest-

platz Familiennachmittag mit ermäßigten Fahrpreisen bei Helikopter-Karussell und Free Fall Tower, ehe die 307. Kerb zu Ende geht – ohne Verbrennung einer Puppe, da es keine Kerbborschen gibt.

Für Oliver Bohrer wird es eine besondere Kerb werden. Der langjährige Vorsitzende des Kerbteams wird bei der Jahreshauptversammlung im September nicht mehr kandidieren. „Ich bleibe natürlich dabei. Es ist ja ein bisschen auch mein Baby“, sagt Bohrer. Es sei nun aber die Zeit gekommen, kürzer zu treten.

Nachdem das einst so traditionsreiche Fest Ende der 90er Jahre mausetot war, ergriff Bohrer mit einigen anderen die Initiative, um die Kerb wiederzubeleben. Zur Jahrtausendwende gab's ein glänzendes Comeback mit mehr als 50 Kerbborschen aus verschiedenen Jahrgängen – daraufhin entstand das Kerbteam, das seit 2003 ein Verein ist. 2016 folgte dann der Höhepunkt, als die 300. Sprendlinger Kerb die Massen mobilisierte und ein ganz neues Gemeinschaftsgefühl erzeugte. Bohrer war Mitgründer, Kassenwart und seit 2009 Vorsitzender des Teams. Da darf man sich in die zweite Reihe zurückziehen.

Wir machen Unfallschäden wieder „ungeschehen“ - seit über 80 Jahren -



SALLWEY

Karosserie- & Lackierfachbetrieb

Darmstädter Straße 68 • 63303 Dreieich
Tel. 0 61 03 - 68 301 • www.autolackiererei-sallwey.de

Mehr als nur eine Tradition...



Die GRÜNEN Dreieich wünschen viel Spaß auf der Sprendlinger Kerb!



www.gruene-dreieich.de

Wir wünschen viel Spaß auf der Sprendlinger Kerb!

Wir sind für Sie da...

SCHUCHARD ELEKTROTECHNIK



Ihr kompetenter Partner in Sachen Elektrotechnik.

Hegweg 6 · 63225 Langen · Telefon 0 61 03 / 2 39 45
www.schuchard-elektrotechnik.de



Wir wünschen allen eine fröhliche Kerb.



stadtwerke-dreieich.de

www.aral.de



Alles super.

Das Team des Aral Autocenters Wanke wünscht allen eine gute Sprendlinger Kerb!



Aral Autocenter
Dennis Wanke GmbH
In der Quelle 74
63303 Dreieich



307. Sprendlinger Kerb

11.8. - 15.8.

Ausgezeichnet für Service-Qualität und Kundenzufriedenheit

Vertrauen Sie einem starken Partner, wenn Sie Ihre Immobilie verkaufen möchten



Postbank Immobilien GmbH
Team Fatih Kubilay
Selbstständige Immobilienberater
Robert-Bosch-Straße 32
63303 Dreieich

Tel. 06103 57186-67
fatih.kubilay@postbank.de
<https://immobilien.postbank.de/dreieich>

Postbank Immobilien – der Makler der Deutschen Bank



Den Brauch der Kerb erhalten

Die Sprendlinger Kerb wird immer am ersten Sonntag nach dem 10. August (oder am Sonntag, den 10. August, selbst) gefeiert, dem Namenstag des heiligen Laurentius. Dieser Brauch lässt sich zurückführen auf die erste Sprendlinger Kirche, eine der ältesten in der westlichen Dreieich, die dem Heiligen Laurentius geweiht war. In einem Dokument aus dem Jahr 880 wird sie erstmals genannt. Das Sprendlinger Kerbteam 2000 hat sich 1999 zusammengefunden, um im Jahr 2000 die (Millennium)-Kerb zu feiern. Diese Kerb war ein großer Erfolg. Aufgrund dieser positiven Resonanz hatte sich das Sprendlinger Kerbteam 2000 entschlossen, auch künftig zur Gestaltung, Planung und Umsetzung der

Sprendlinger Kerb beizutragen. Am 25. April 2003 gründete das Kerbteam einen Verein mit dem offiziellen Namen Sprendlinger Kerbteam e.V. Derzeit mehr als 110 Mitglieder haben sich zum Ziel gesetzt, den Brauch der Sprendlinger Kerb aufrecht zu erhalten. Das Foto zeigt den im September 2021 gewählten Vorstand des Kerbvereins (von links): Bodo Leonhardt (Beisitzer), Uwe Wegner (2. Vorsitzender), Olli Bohrer (1. Vorsitzender), Armin Schuler (Kassenwart) Sean Kuch (Beisitzer), Thomas Palm (Beisitzer), Ralf Knabe (Schriftführer), Simon Weimer (Beisitzer), Conny Jacob (Beisitzer), Roman Kuch (Beisitzer), Tim Häfner (Pressewart) und Robert Grandke (Beisitzer).

FOTO: P

Das Programm auf einen Blick

Freitag, 11. August

17 Uhr: Kerbbaumstellen auf dem Festplatz
19 Uhr: Bieranstich im Festzelt
19.30 Uhr: Eine Band namens Wanda

Samstag, 12. August

19 Uhr: Frankfurter Oktoberfestband
21 Uhr: Showact Wanda Kay

Sonntag, 13. August

10 Uhr: Kerbgottesdienst auf dem Kerbplatz
17 Uhr: DJ Engler
19.30 Uhr: Fahnentreffen

Montag, 14. August

11 Uhr: Frühschoppen
12 Uhr: Egerländer Blaskapelle Vockenhausen
14 Uhr: Alternachmittag
18.30 Uhr: The Hop Caps

Straßen in der Innenstadt gesperrt

Anlässlich der Sprendlinger Kerb werden Mittelstraße, Breslauer Straße, Poststraße und Seilerstraße rund um den Kerbplatz in Sprendlinger für den Durchgangsverkehr in der Zeit von Montag, 7. August, bis Donnerstag, 17. August, gesperrt. Der traditionelle Fahnenumzug wird am Sonntag, 13. August, in der Zeit von 18.45 bis etwa 19.45 Uhr stattfinden. Der Zug führt vom Lindenplatz über Alberusstraße, Hauptstraße, Frankfurter Straße, Elisabethenstraße und Seilerstraße zum Kerbplatz. Der Umzug

wird von Blaulichtfahrzeugen begleitet. Verkehrsteilnehmer werden gebeten, in dieser Zeit den Innenstadtbereich zu meiden.

FORNER Bad Heizung Solar
Viel Spaß auf der Kerb!
Tel. 06103/61828 · www.fornier-dreieich.de
Pestalozzistraße 34 · 63303 Dreieich

AUTO CREW Wir wünschen den Sprendlingern eine gute Kerb!
KFZ-MEISTERBETRIEB H & H Weis
Für alle Fahrzeuge
• Inspektion • TÜV/AU
• Unfallinstandsetzung
Daimlerstraße 3A · Dreieichenhain · ☎ 06103/61468



Pietät Müller GmbH

Inhaber und Geschäftsführer Harald Müller
Geschäftsführer Matthias Pfaff

Für die Hinterbliebenen da zu sein, ihnen Gelegenheit zu geben, ihre Gefühle auszusprechen und ihnen ein geduldiger und verständnisvoller Zuhörer zu sein, das haben wir uns als Trauerberater zur Aufgabe gemacht.

Ihr persönliches Bestattungshaus, wir sind für Sie da, zu jeder Zeit.

Pietät Müller GmbH

Offenbacher Straße 17 | 63303 Dreieich
Telefon 06103 / 37 30 34 | www.bestatter-dreieich.de



Sprendlinger Kerb

5.8.2023



Gelungene Einstimmung auf die Sprendlinger Kerb

Was für eine gelungene Warm-up-Party: Den ganzen letzten Samstag im Juli hatte das Sprendlinger Kerbteam besorgt abwechselnd auf die Wetter-App und gen Himmel geblickt. Abends stellte sich heraus: Alle Sorge umsonst, die Sprendlinger können sich bei schönstem Sommerabendwetter vor der Erasmus-Alberus-Kirche auf ihre Kerb einstimmen. Der voll besetzte Lindenplatz war festlich und ganz traditionell in Rot und Grün mit vielen Wimpelketten geschmückt und auf der Bühne rockte Eine Band namens Wanda aus Büdingen. „Wir hatten die Musiker schon öfter mal auf der

Kerb im Zelt. Sie machen das super und schaffen es immer wieder, richtig gute Stimmung zu verbreiten“, freute sich Kerbteam-Vorsitzender Oliver Bohrer über beste Laune beim Warm-up. Wem die Mischung aus Rock, Pop, Neuer Deutsche Welle und Schlager gefallen hat, kann sich freuen, denn die Combo ist auch am Kerbfreitag wieder im Einsatz. Bis dahin laufen die Kerbteam-Jungs in den gelben Hemden zu Hochform auf. Von Freitag bis Dienstag, 11. bis 15. August, startet die Party unter dem Kerbbaum auf dem Sprendlinger Festplatz wieder einmal voll durch.

TEXT/FOTO: JOST

DEN KERBBORSCHEN
UND ALLEN
BESUCHERN EINE
WUNDERVOLLE
307. SPRENDLINGER
KERB!



SPD
Dreieich

Sprendlinger KERB

11.8. - 15.8.23

Die Kerb
ist wieder da!

Freefall-
Tower
& Kinder-
karussell

Spiel-
geschäfte
& uvm.

Dienstag
FAMILIENTAG

mit ermäßigten
Fahrpreisen und
Sonderangeboten

Hausmann's
Festzelt &
Imbiss-
betriebe

Auf dem
Festplatz an der SKG Halle

Erlesene Immobilien

Im südlichen Rhein-Main-Gebiet

Vom Exposé bis zum Notartermin und darüber hinaus: Wir begleiten Sie gerne diskret und professionell beim Kauf und Verkauf Ihres Hauses oder Ihrer Eigentumswohnung. Sprechen Sie uns an!

Bettina + Jürgen Schmitt
Ihre Makler für Dreieich, Frankfurt und Rhein-Main

WWW.BETTINA-SCHMITT-IMMOBILIEN.DE

MAIL@BETTINA-SCHMITT-IMMOBILIEN.DE



Mr Klaus
PERFEKT
VERMITTELT

Bettina
SCHMITT
IMMOBILIEN

0151 59100011

Passion für historische Steine

DENKMALSCHUTZ Heimatforscher Wilhelm Ott mit Ehrenamtspreis ausgezeichnet

Dreieich – Der Heimatforscher Wilhelm Ott hat in Wiesbaden den Ehrenamtspreis des Hessischen Denkmalschutzpreises 2023 erhalten. Hessens Ministerin für Wissenschaft und Kunst, Angela Dorn, verlieh dem Sprendlinger die mit 2500 Euro dotierte Auszeichnung für seine Dokumentation der historische Grenzsteine im Kreis Offenbach und die Verknüpfung auf der Internetseite steine-in-der-dreieich.de. Der Vorsitzende der Freunde Sprendlingens freut sich über die Anerkennung und will das Preisgeld dem Verein zugutekommen lassen.

Der promovierte Chemiker hat mit dem Eintritt ins Rentenalter seine Liebe zu den steinernen Zeitzeugen entdeckt und forscht seit 14 Jahren intensiv zu den in der Region verlaufenden Grenzen und den dazugehörigen Steinen. „Jeder dieser Steine erzählt eine Geschichte und lässt mich tief in die Lokalgeschichte eintauchen“, beschreibt Wilhelm Ott die Faszination. Viele der Grenzsteine hat er in den vergangenen Jahren auf alten Karten entdeckt, danach im Wald gesucht und sehr oft erfolgreich sichern und anschließend dokumentieren können.

„Es ist eine spannende Arbeit“, erzählt der Preisträger, der sich stundenlang im Stadtarchiv in Frankfurt, im Staatsarchiv in Darmstadt und in den kommunalen Archiven in Dreieich, Heusenstamm oder auch Offenbach aufhalten kann, um alte Dokumente nach Hinweisen auf Grenzverläufe zu durchforsten. „Manchmal sind die Handschriften auf den Dokumenten ein Problem. Sie sind schwierig zu entziffern, aber da habe ich Leute, die mir helfen können“, verrät Ott mit einem Schmunzeln. Entdeckt er



Historische Territorialgrenze: Wilhelm Ott an einem Grenzstein in Dreieichenhain, der 1783 neu aufgestellt wurde, um die Grenze zwischen Ysenburg und Hessen-Darmstadt zu markieren.

FOTO: JOST

auf historischen Karten einen ihm unbekanntem Stein, dann kommt der schönste Teil der Forschungsarbeit: Dann zieht's Ott raus in die Wälder und er macht sich auf die Suche nach steinernen Grenzmarkierungen aus längst vergangenen Jahrhunderten. „Manchmal muss ich mich dabei richtig durchs Unterholz schlagen. Aber umso schöner ist es, wenn ich fündig werde“, berichtet Ott von seiner „Schatzsuche“.

Der Heimatforscher und Grenzstein-Obmann sammelt und dokumentiert die Grenzgeschichten und historischen Zusammenhänge daraus nicht nur auf der Homepage, er bringt die Geschichte der Region auch den Menschen näher, die im Wald spazieren gehen. In Zusammenarbeit mit Reinhold Werner vom Verkehrs- und Verschönerungs-Verein Langen, Kim Bagus vom Geschichtsverein Buchschlag, dem GHK Neu-Isenburg und dem GHV Dreieichenhain ist der DreyEicher Grenzweg entstanden. Er zeichnet die Terri-



Ausgezeichnet: Wilhelm Ott (Zweiter von links) nahm den Preis von Ministerin Angela Dorn, Matthias Wettläufer (Hessische Staatskanzlei) und Markus Harzenetter (links, Präsident des Landesamtes für Denkmalpflege) in Empfang.

FOTO: C. KRIENKE

torialgrenze nach, die sich von 1600 bis 1816 zwischen Ysenburg und Hessen-Darmstadt durch die Landschaft Dreieich zog.

Sie erstreckte sich vom Frankfurter Stadtwald an der Gehspitz durch den Mitteldicker Wald, das heutige Buchschlag, entlang der Landwehr am Buchschlag, durch das Rostädter Feld zum Hainer Wald und dessen Rand entlang bis zum Haag in der Koberstadt. Diese Grenze wurde im 17.

Jahrhundert mit Steinen und Gräben markiert. Im Jahr 1783 wurde die Grenze neu „besteint“. Von ursprünglich 115 dieser großen Steine sind heute noch 73 vorhanden, die meisten davon noch an ihren ursprünglichen Standplätzen. An den Steinen wurden zum Teil Schautafeln und an allen QR-Codes installiert. Über den Code können Spaziergänger und Radfahrer mit dem Smartphone die Steine zum Reden bringen: Wer hat da-

mals regiert, wie sah die Landschaft aus, welche Streitereien gab es dort, wer hat die Steine aufgestellt? Interessierte erfahren viel Wissenswertes über die Lokalgeschichte.

Wilhelm Ott sichert nicht nur Grenzsteine, er kümmert sich auch um Kleindenkmäler, Quellen, Brunnen, Sühnekreuze und Gedenksteine: „Sie alle sind Zeugen unserer Vergangenheit und viele gehen leider aus Gedankenlosigkeit oder Profitgier verloren. Aber ich bin überzeugt, sie sind es wert, bewahrt zu werden und ihre Geschichte zu erzählen.“ Sein größtes Ziel ist, die historischen Steine dort aufzustellen, wo sie ursprünglich hingehörten. Nicht immer ist das möglich, weil das Gebiet inzwischen bebaut ist oder sich der genaue Standort nicht mehr herausfinden lässt.

Das Landesamt für Denkmalpflege hat großes Interesse an der Arbeit von Wilhelm Ott. Gerade wird an einem Programm gearbeitet, in das alle Obleute in Hessen ihre Forschung einpflegen können.

Damit wären erstmals alle Grenzsteine in Hessen für Interessierte einsehbar und lokalisierbar. Für Wilhelm Ott ist die Spurensuche längst viel mehr als ein Hobby. Sie ist Leidenschaft und, wie er sagt, „ein halber Job“ – umso schöner ist die Anerkennung durch den Preis. Wenn er nicht gerade im Archiv sitzt oder durch Wälder streift, liebt Wilhelm Ott das Motorradfahren und natürlich die Arbeit bei den Freunden Sprendlingens. Derzeit beschäftigen sich die Heimatforscher intensiv mit der jüdischen Gemeinde in Sprendlingen. Eine Herzensangelegenheit ist Ott zudem die Neugestaltung des Egenberger-Parkplatzes.

njo

Sitzgruppe lädt zum Plaudern ein

HAUS IM HAYN Entree verschönert

Dreieich – Der erste Eindruck ist wichtig und bleibt oft lange im Gedächtnis. Deshalb hatte die Bürgerhilfe Dreieich, der Förderverein des Johanniter-Alten- und Pflegeheims Haus Dietrichsroth in Dreieichenhain, auch nicht gezögert und ihre Unterstützung bei der Verschönerung des Eingangsbereichs für das „Haus im Hayn“ (Betreutes Wohnen) angeboten.

Der Innenbereich wurde von den Johannitern renoviert

und der Boden im Außenbereich hochdruckgereinigt. Die Ausgestaltung hat die Bürgerhilfe übernommen und im Innenbereich die Informationstafel einer anderen Bestimmung zugeführt. Sie wurde kurzerhand zum großen Bilderrahmen mit wechselnden Fotos, je nach Jahreszeit. Die Bewohnerinformationen können nun einem eigens dafür aufgestellten Ständer entnommen werden. Aber auch der Vorplatz mit dem Eingangsbe-

reich sollte attraktiver werden. Die Sicht auf den Mülltonnenplatz wurde mit Spalier-Pflanzkübeln umgestaltet und verschönert. Eine kleine rustikale Sitzgruppe neben der Briefkastenanlage dient ab sofort den Bewohnern, aber auch den Besuchern bei zufälligen oder auch geplanten Aufeinandertreffen als gemütliches Plätzchen, um sich zu unterhalten oder an heißen Tagen ein kühles Getränk zu sich zu nehmen.

fm



Gemeinsam mit Einrichtungsleiterin Gabriele Roettger (Dritte von links) hat der Vorstand der Bürgerhilfe auf die Umgestaltung angestoßen.

FOTO: P

GESCHÄFTSEMPFEHLUNGEN



FENSTER HARTMANN
Wir schaffen Aussichten!

FENSTER ■ TÜREN ■ UND MEHR

Zentrale: 64850 Schaaheim | Mosbach • T 06073 7416-0

→Filialen in: Offenbach, Darmstadt und Hanau



Umbau Wanne zur Dusche zum Nulltarif* Null Euro Kosten für Sie, inkl. Duschabtrennung. Schnell, einfach und sauber in nur 8 Std. *bei Vorhandensein eines Pflegegrades.
Schöner Wohnen GmbH,
☎ 06102-79 85 60
www.schoenerwohnengmbh.de

Trapezbleche 1. Wahl und Sonderposten aus eigener Produktion, TOP-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung
03685/40914-0
5% ONLINE RABATT SICHERN • www.dachbleche24.de

DRAHT WEISSBÄCKER

ZÄUNE • GITTER • TORE

Draht-Weissbäcker KG
Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg
Tel. (06071) 988 10 • Fax (06071) 51 61

Internet: www.draht-weissbaecker.de
Email: draht@weissbaecker.de

- Draht- und Gitterzäune • Tore
- Schiebetore • Drehkreuze
- Schranken • Türen • Gabionen
- Pfosten • Sicherheitszäune
- Mobile Bauzäune • Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen • Rankanlagen
- auch Privatverkauf

Wir haben den Hunger satt. Sie auch?
Deutsche Welthungerhilfe
Spendenkonto 1115 • Sparkasse Bonn • BLZ 380 500 00
www.welthungerhilfe.de • Tel.: 0228-2288-0



**Lokal verwurzelt:
Engagement, das verbindet.**

Der Einsatz für die Zivilgesellschaft steht bei Anzeigenblättern und ihren Lesern hoch im Kurs. Rund 70 Prozent der Leser ist soziale Gerechtigkeit besonders wichtig und fast ein Viertel engagiert sich im Umweltschutz.

Quelle: AWA – Allensbacher Markt- und Werbeträgeranalyse 2018. Basis: deutschsprachige Bevölkerung ab 14 Jahre, Leser pro Ausgabe (LpA)

Mitglied im BVDA

Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter **BVDA**



Pietät Sehring

Mörfelder Landstr. 27 • 63225 Langen
Telefon 0 61 03 - 72 79 4
www.pietatet-sehring.de

DIETÄT MÜLLER
Geschäftsführer Harald Müller

Das persönliche Bestattungshaus in Ihrer Nähe.
Wir sind immer für Sie da.



Tel. 06103 / 37 30 34 • Offenbacher Straße 17
63303 Dreieich • www.bestatter-dreieich.de



Bestattungen Helmut Müller
- 24 Stunden erreichbar -
Tel. 06103 / 8 07 95 42

Inhaber: Helmut Müller
**Bestattermeister - Trauerberater -
Thanatopraktiker**
Frankfurter Straße 86-88, 63303 Dreieich-Sprendlingen
info@bestattungen-helmutmueller.de



Pietät Joseph Müller

Gewissenhafte Erledigung aller Bestattungsangelegenheiten - Bestattungsvorsorge.

Pietät Joseph Müller GmbH i.G. Jederzeit erreichbar
Ludwigstraße 51 0 61 02 / 2 23 72
63263 Neu-Isenburg info@pietaet-joseph-mueller.de

www.pietatet-joseph-mueller.de
Mitglied im Bundesverband Deutscher Bestatter e.V.



Bestattungsinstitut Bachmann
Inh. Dominik Andrä

TEL.: 06 103 - 833 32 88
ERZHAUSEN • EGELSBACH • LANGEN
www.bachmann-bestattungen.de

Leben und Lachen • Sterben und Trauern

Spendenkonto
Kinder- und Jugendhospizstiftung Balthasar
Verwendungszweck: Zustiftung
Pax-Bank Köln • BLZ 37060193 • Kto. 19011
Sparkasse Olpe • BLZ 46250049 • Kto. 55558
Telefon: 027 61 92 65 -40
kontakt@kinderhospizstiftung-balthasar.de

Helfen Sie mit



Balthasar
Kinder- und Jugendhospizstiftung

Marvin Lange

* 06. 08. 1996 † 12. 07. 2023



*Ich wäre noch so gerne geblieben, daheim bei meinen Lieben,
doch Gott bestimmte meine Zeit und rief mich in die Ewigkeit.*

**In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied,
in unseren Herzen lebst du weiter:**

Frank und Sonja
Jupp und Elsa
Brigitta
Ilona

sowie alle Angehörigen und Freunde

Von Beileidsbekundungen bitten wir abzusehen, wir wissen um euer Mitgefühl.
Ein Kondolenzbuch liegt aus.

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Mittwoch,
den 16. August 2023 um 14.30 Uhr auf dem Friedhof in Sprendlingen statt.
Gedenkportal unter www.bestattungen-helmutmueller.de

*Fürchte dich nicht, denn ich habe dich erlöst,
ich habe dich bei deinem Namen gerufen,
du bist mein.*

Jesaja 43,1

In Liebe und Dankbarkeit nehme ich Abschied von
meiner lieben Mutter



Marianne Großjohann

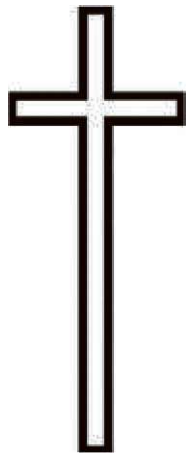
geb. Schröder

* 12. 4. 1947 † 30. 7. 2023

In tiefer Trauer:

**Robert Großjohann
sowie alle Angehörigen**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Donnerstag, dem 17. August 2023 um 11 Uhr
auf dem Friedhof in Zeppelinheim statt.



In tiefer Trauer und ewiger Liebe nehmen wir Abschied von
unserem geliebten Vater

Lambert Antonius Zirps

* 8. 6. 1937 † 26. 7. 2023

In tiefer Trauer:

**Dr. Robert Zirps
Richard Zirps
Stefanie Pyschik geb. Zirps
und alle Enkel und Familienmitglieder**

Er wird immer in unserem Herzen wohnen.

Die Beisetzung findet am Freitag, dem 11. August 2023, um
11.00 Uhr auf dem Friedhof in Dreieich-Götzenhain statt.



Der Mensch,
den wir liebten,
ist nicht mehr da,
wo er war,
aber immer dort,
wo wir sind
und seiner gedenken.

Zum Gedenken an
Deinen 3. Todestag

Marlies Schöppl

† 15.08.2020

Die Bande der Liebe
werden mit dem Tod
nicht durchschnitten.



Deine Familie

KAPRAUN
Gräbmale aus Meisterhand

- Grabmale
- Beschriftungen
- Renovierungen

☎ 06026 - 47 11
info@stein-kapraun.de

10 % Frühbesteller-Rabatt

Entscheiden Sie sich jetzt für eine Grabanlage*, erhalten Sie
10% Rabatt und wir garantieren Ihnen die Auslieferung vor
Allerheiligen. Nur gültig im Aktionszeitraum 5. - 26. August 2023.

* bezieht sich nur auf Neu-Anlagen

www.stein-kapraun.de
Untere Stockstädter Str. 39-45 • 63762 Großostheim

Vielleicht bedeutet Liebe auch zu lernen, jemanden gehen zu lassen,
wissen, wann es Abschied nehmen heißt,
nicht zulassen, dass unsere Gefühle dem im Wege stehen,
was am Ende wahrscheinlich besser ist für die, die wir lieben.

Wir nehmen Abschied von unserem lieben Mann,
Vater, Opa und Schwiegervater

Helmut Diehl

* 01.01.1937 † 05.08.2023

In Liebe

Martina, Corinna, Leon und Eckart

Der Abschied fand in aller Stille statt





**Richard
Daubert**

† 07.07.2023

Herzlichen Dank

sagen wir allen,
die sich mit uns in stiller Trauer
verbunden fühlten und ihre
Anteilnahme auf liebevolle und
vielfältige Weise zum Ausdruck
brachten.

Unser besonderer Dank gilt
Herrn Pfarrer Holst für seine
einfühlsamen Worte.

In liebevoller Erinnerung:

Brigitte, Wolfgang,
Michael
und alle Angehörigen

Langen, im August 2023

Käthe Thierolf

* 10. 08. 1934 † 22. 07. 2023



Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit
uns verbunden fühlten, mit uns Abschied
nahmen und ihre Anteilnahme auf vielfältige
Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen:

**Beate Thierolf-Seida und
Sven Thierolf**

Langen, im August 2023



Otto Schneider

† 14. 7. 2023

Herzlichen Dank

sagen wir allen Verwandten, Freunden,
Nachbarn und Bekannten, die sich in Trauer
mit uns verbunden fühlen, Ihre Anteilnahme
in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten
und gemeinsam mit uns Abschied nahmen.

Frau Pfarrin Rebekka Adler für die
einfühlsamen Worte zum Abschied und
der Pietät Knöss für die Unterstützung.

Im Namen aller Angehörigen:

Waltraud und Thomas Schneider

Egelsbach, im August 2023

*Es ist schwer,
einen geliebten Menschen zu verlieren.
Aber es ist tröstlich,
so viel Anteilnahme zu erfahren.*

Danke

Es ist so schwer, einen lieben Menschen zu verlieren,
aber es tut gut zu erfahren, wie viele sie gern hatten.

Elisabeth Raffius

* 24. 4. 1928 † 5. 7. 2023

Danke für die tröstenden Worte, gesprochen oder
geschrieben, für alle Zeichen der Liebe und Freund-
schaft, für einen Händedruck, wenn Worte fehlten,
oder für ein stilles Gebet.

Gerhard Raffius
im Namen aller Angehörigen

Dreieich-Offenthal, im August 2023



Pietät

DAUM

Inh. Helga Oehmen

Fahrgasse 1 · 63225 Langen · Tel. 06103 / 2 29 68
www.pietaet-daum.de

Osmers Bestattungen



Gartenstraße 1, 63225 Langen
Persönlich begleitet im Trauerfall
Tel. 06103 90 76 301
www.osmers-bestattungen.de



Herzenssache Abschied

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in
stiller Trauer mit uns verbunden
fühlten und ihre Anteilnahme
auf so vielfältige Weise
zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen

Anneliese Schäfer

Langen, im August 2023

Walter Schäfer

† 14. 7. 2023

Wer im Gedächtnis seiner Lieben lebt,
der ist nicht tot, nur fern;
tot ist nur, wer vergessen wird.

Immanuel Kant



Pietät Knöss
Bahnstraße 59
63329 Egelsbach

Tel.: 06103 / 49489
www.pietaet-knoess.de

STELLENANGEBOTE



WIR SUCHEN AUSZUBILDENDE ZUM MEDIENKAUFMANN (m/w/d)

DIGITAL UND PRINT

GESTALTE
DIE MEDIEN
VON
MORGEN

**DEIN START IN DIE SPANNENDE
MEDIENWELT AB 1. SEPTEMBER 2023**

DAS SIND WIR:

Die Mediengruppe Offenbach-Post ist erfolgreiche Herausgeberin von Tageszeitungen, Anzeigenzeitungen und digitalen Medien. Als Teil eines der führenden Medienhäuser Deutschlands gestalten wir die Veränderungen der Medien- und Werbemärkte mit hoher Innovationskraft.

DAS BIETEN WIR:

- Einblick in die spannende Welt der Medien- und Werbemärkte
- Abwechslungsreiche Ausbildung in den Bereichen Vermarktung, Redaktion, Rechnungswesen, Marketing, Messen & Events, IT, Herstellung
- Vertrauensvolles Arbeitsklima
- Gute Übernahmechancen

DAS BRINGST DU MIT :

- Interesse an der Medienwelt sowie dem Vertrieb und Verkauf von Produkten
- Gute Ausdrucksweise mündlich und schriftlich
- Engagement, Power und Eigeninitiative

HAST DU INTERESSE?

Dann freuen wir uns auf Deine Bewerbung bewerbungen@op-online.de

Mediengruppe Offenbach-Post · Waldstraße 226 · 63071 Offenbach

STADT  NEU-ISENBURG

Die Stadt Neu-Isenburg sucht ab dem nächstmöglichen Zeitpunkt für die Vergabestelle eine

Sachbearbeitung (w/m/d)

unbefristet mit 19,5 Wochenstunden/

Vergütung EG 9a TVöD-VKA

Die vollständige Stellenausschreibung, mit einer Tätigkeitsbeschreibung und dem Anforderungsprofil entnehmen Sie dem QR-Code oder unserer Internetseite www.neu-isenburg.de unter der Rubrik Bürgerservice.

Sind Sie Interessiert? Dann schicken Sie uns bitte aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen bis zum 17.08.2023 an:

karriere@stadt-neu-isenburg.de
Magistrat der Stadt Neu-Isenburg
Abteilung Personal

WIR FREUEN UNS AUF SIE!



ANSMANN GmbH
Gebäudereinigung

Wir suchen zuverlässige, deutschsprachige
Mitarbeiter (m/w/d)
für Gebäudereinigung in Vollzeit
FS Kl. B zwingend erforderlich.
Flexible Arbeitszeit nach Vereinbarung.

☎ 0 6103 / 7 47 77
E-Mail: ansmann@ansmann.com

STELLENGESUCHE

Seniorenhilfe Ehrliche, zuverlässige Frau aus Polen sucht Stelle als Seniorenhilfe mit Wohnmöglichkeit in Obertshausen. Tel. 017620063363

Streichen, tapezieren, spachteln, verputzen, Trockenbau, Fliesen und Laminat ☎ 0152 38244377

Betreue Ihren Hund bei mir oder bei Ihnen zu Hause, Auto ist vorhanden. Tel. 0157 - 39 44 74 69.

Mann sucht Arbeit im Garten und alle Hilfsarbeiten. Tel. 0157 81364561

NEBENBESCHÄFTIGUNG

Handwerker, Maler, Tapezierer, Fliesenleger und vieles mehr sucht Arbeit. ☎ 06103 - 2 02 26 79 oder 0175 - 7 54 14 87

Dachdecker- und Spenglerarbeiten Flachdach aller Art ☎ 0163 - 3 14 55 55



www.albert-schweitzer-verband.de

Deutschsprachige
Reinigungskraft m/w/d
auf 520.- € Basis für Treppenhausreinigung Vormittags ca. 5 Std. wöchentl. in Offenbach gesucht.
Führerschein von Vorteil.
herbert.kuchta@t-online.de oder
Tel. 069-98 67 02 61
Mo-Fr 9 bis 15 Uhr

Fachkraft (m/w/d) für Lagerlogistik und mehrere Staplerfahrer (m/w/d) gesucht
Holzland Becker Obertshausen, Frau Bodea 069/269153152, bodea@holzlandbecker.de

Mitarbeiter (m/w/d) in Voll-/Teilzeit flexibel gesucht für **einfache Anrufannahme**. Keine Vorkenntnisse nötig. gollas@holzlandbecker.de, Tel. 069/269153133

Ich suche für meinen Vater eine deutsche Pflegerin ohne Familie u. Verpflichtungen für 24 Std. täglich. Kost u. Logis frei. Chiffre Z 2304819

Für 1-Familienhaus in Erlensee deutschsprachige Putzfrau für ca. 3 Stunden wöchentlich gesucht. Tel. 0171 - 73 25 256.

Ich übernehme Ihre komplette Gartenarbeit, z.B. Hecken schneiden, Bäume fällen, etc... ☎ 0174/3512940

OFFENBACH-POST Hanauer Anzeiger  Frankfurter Rundschau

Mit vollem
Durchblick
auf Jobsuche



localjob.de
Das regionale Jobportal

STELLENANGEBOTE



Wir suchen einen Lokalredakteur (m/w/d) für Langen

Jetzt
Bewerben!

WER WIR SIND:

Die Mediengruppe Offenbach-Post ist ein traditionsreicher und erfolgreicher Herausgeber von Tageszeitungen, Anzeigenzeitungen und digitalen Medien. Als Teil eines der führenden Medienhäuser Deutschlands gestalten wir die Veränderungen der Medien- und Werbemärkte mit hoher Innovationskraft.

IHRE AUFGABE:

- Als Redakteur (m/w/d) sind Sie im Wesentlichen für das Verfassen und Recherchieren eigener Beiträge in sämtlichen Stilformen verantwortlich, wobei Sie eine Experimentierfreudigkeit bei der Wahl neuer, moderner Ausspielformen einbringen
- Hierbei sind Sie für das Aufspüren von lesernahen Themen aller Art und zu allen relevanten Entwicklungen zuständig
- Bei der Produktion von Seiten sind Sie für die zielgerichtete Auswahl der Artikel, das Redigieren und ein ansprechendes Layout verantwortlich

IHR PROFIL:

- Erfolgreich abgeschlossenes Zeitungsvolontariat
- Kreativität und Gespür für regionale Themen
- Moderner, lebendiger Schreibstil
- Motivation, eigene journalistische Ausrufezeichen zu setzen

UNSER ANGEBOT:

- Ein vielfältiger Aufgabenbereich in einem erfolgreichen Medienunternehmen
- Karrierechancen und Entwicklungsmöglichkeiten
- Hybrider Arbeitsort (Remote- und Office-Tage)
- Umfassendes Onboarding
- Eigenverantwortliches Arbeiten in einer spannenden und vielfältigen Region

HABEN WIR IHR INTERESSE GEWECKT?

Dann senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen inklusive Gehaltswunsch an bewerbungen@op-online.de.

**MEDIENGRUPPE
OFFENBACH-POST** 
www.op-online.de

Mediengruppe Offenbach-Post
Waldstraße 226
63071 Offenbach
bewerbungen@op-online.de

A job that cares!



Ihr neuer Arbeitsplatz im Flughafenumfeld

Die FraCareServices GmbH ist ein gemeinsames Tochterunternehmen der Fraport AG und der Deutschen Lufthansa AG mit aktuell ca. 600 Beschäftigten. Unsere Tätigkeiten umfassen die Begleitung, Betreuung und den Transport von Fluggästen mit eingeschränkter Mobilität sowie allein reisender Kinder am Flughafen Frankfurt am Main. Im Jahr 2019 zählten wir rund 1 Mio. Betreuungsgäste.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort mehrere

Service Agent (m/w/d) Fluggastbetreuung in Voll- und Teilzeit

Aufgaben:

- Die Unterstützung von in ihrer Mobilität eingeschränkter Fluggäste bei Ankunft, Abflug und Umsteigeprozessen vom Flugzeugsitz bis zum Zielort
- Durchführung von Passagiertransporten mittels Rollstuhl, elektrischem Treppensteiger und Elektrowagen
- Empfang und Begleitung allein reisender Kinder und Jugendlicher
- Dokumentation der Betreuungsereignisse in einem mobilen Endgerät
- Unterstützung der Fluggäste bei der Gepäckaufgabe und Gepäckabholung sowie beim Transport der Gepäckstücke

Qualifikationen:

- Fließende Deutschkenntnisse (Sprachniveau ab B2)
- Gute Englischkenntnisse (Sprachniveau ab B1)
- Führerschein Klasse B
- Bereitschaft zur Schicht- und Wochenendarbeit
- Bereitschaft zu einer Einarbeitung in Vollzeit
- Körperliche Belastbarkeit

Bei Ihrer wichtigen Tätigkeit sind Sie „Hände und Füße“ unserer Betreuungsgäste.

Sie erwartet ein unbefristetes Arbeitsverhältnis, verschiedene Arbeitszeitmodelle, Vergütung nach TVöD-V, Jobticket, kostenfreier Parkplatz, Jahressonderzahlung, Ferien- und kurzfristige Notfall-Kinderbetreuung und vieles mehr.

Werden Sie Teil eines Teams – multikulturell wie unsere Gäste!

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per E-Mail an: bewerbung@fracares.de

Prospekte in Ihrer StadtPost

In dieser Woche finden
Sie in unseren Ausgaben
die Prospekte von folgenden Firmen:

(Die Prospekte sind nicht immer für alle Ausgaben gebucht.)



StadtPost
ja!

MEGA IMMOBILIENANZEIGEN MARKT

Jede Woche über
600.000 Lesekontakte!

Telefon: 069 850088 - anzeigen@op-online.de - www.op-online.de/anzeigen

MEGA AUTOANZEIGEN MARKT

IMMOBILIEN



IHR IMMOBILIENPROFI
MIT RUNDUM-SERVICE

Peter Talkenberger
Zertifizierter Sachverständiger
(ZIS Sprengnetter Zert S)
0151 58 70 32 00

Kostenfreie Wertindikation
hier: www.allgrund.com

AllGrund Immobilien GmbH | 0 61 03 - 31 08 49 | service@allgrund.com



Eine fundierte Wertermittlung
gemäß der neuen ImmoWertV 2021
(in Kraft seit 1.1.22) ist der Schlüssel
zum Verkaufserfolg.

Kontaktieren Sie mich, wenn Sie über
einen Immobilienverkauf nachdenken.

Hobby-Handwerker sucht Eigentumswohnung von Privat: Zustand egal. Freue mich über alle Angebote. Tel: 06403 9681615

VERMIETUNG - 1 U. 1½ ZIMMER

Off. Bieber, ruhiges Haus, 1. Etg., 1 ZKB, Blk, 50 m², evt. möbl., ab 1.11.23 zu verm. Tel. 0175 5565639

VERMIETUNG - 2 U. 2½ ZIMMER

Rodgau-Dudenhofen: schöne 2,5 Zi. Whg. EG in 3 FH, 63 m², Tgl Bad m. Du. u. Wa., Wz m. Essecke, Kellerr., Spargasetghzg., 2 Stellpl. überdacht, 680 €+ NK+ 3 MM Kt., S-Bahnnahe, ab 01.10.23 frei. Tel. 0157 35381716

Rodgau-Dudenhofen: DG-Whg., ca. 70 m², 2,5 Zi., Bad m. DU+Wa., gr. Blk., Kellerraum, 1 Abstellplatz, seit 2020 Energiesaniert, S-Bahnnahe 10 min. fussläufig, 750 EUR KM + Uml. + 3 MM Kt., ab sofort frei, Tel. 0157 35381716

Seligenst.-Froschh.: Erstbez. nach San., exkl. 3 Zi. EG Whg., Terr, Kü, Duschbad, Winterg., 65 m² f. 680 € zzgl. NK, KT 3 MM, an NR, keine Tiere zu verm. Tel. 0172 6105803

2-Zi.-Whg., sehr ruhig gelegen in Hanau-West, an einen allein-stehenden, verträglichen Menschen zu vermieten. 73 m², KM 730,- €, NK 160,- €. Tel. 0163 - 391 58 67.

VERMIETUNG - 3 U. 3½ ZIMMER

Besser-Umzüge GmbH

Nah- und Fernumzüge
Montage und Lagerung

Telefon 06102/27324

Rodenbach, von privat: 3½-ZW, 87 m², EBK, Bad, sep. WC, Einbauschränke, gr. Balkon, Waldrandlage, 790,- € + NK + Kt. Tel. 06181-431501.

3 Zi.-Whg., 1. OG, i. gepfl. 3 Fam.-Haus, OF-Bieber West, S-Bahn Nähe, ab 01.09., an Paar, mittl. Alters, zu verm., Wfl. 98 m², incl. Wohn-/Essbereich m. 40 m², gr. Balk., sep. Gä.-WC, Tgl.-Bad m. Wa. u. Du., KM 1100 € + Garage 90 € + Uml. + KT. Tel. 0172 1677137

Gemütl. 3 Zi. Whg. OF-Biber West, ca. 82 m², BLK, TGL-Bad, sep. Du., 1. OG, TG, ruh. u. zentral, KM 825 € + 75 € TG + Uml. + KT, EBK kann gü. übern. werden, ab 1.10.23, bevorz. an Paar mittl. Alters. Tel. 0172 6211260

GEWERBLICHE RÄUME - GESUCHE

Kunden suchen über mich Lagerhallen ab ca. 80 m² zur Pacht! Minnert Immobilien Tel. 0176-41370843

Kunden suchen über mich Hotels zur Pacht oder zum Kauf! Minnert Immobilien Tel. 0176-41370843

GRUNDSTÜCKE - ANGEBOTE

2 Bauplätze, Heinrich-Heine-Weg 9 - 11, 63457 Hanau. Zuschr. unter Z2350285 an diese Zeitung

Hammersbach-Marköbel. Mehrere Acker- und Grünflächen abzugeben. Preis VB. Tel. 0175/ 165 91 66.



Gutes tun tut gut

Schaffen Sie Zukunft

Geben Sie Kindern mit Ihrem Testament eine neue Perspektive!
Margitta Behnke: Fon +49 30 206491-17, margitta.behnke@albert-schweitzer.de

www.gutes-tun-tut-gut.de

OPEL

Opel Astra Coupe Cabrio, Astra H Twintop, Bj 07, Original 22.500km, Unfallfrei, 1A Zustand, Preis 7500€ + Winterreifen. Tel.: 06108 77379

WOHNMOBILE

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944 - 36160 www.wm-aw.de Fa.

WOHNWAGEN / CAMPING

Familie sucht Wohnwagen oder Wohnmobil Tel.01579-2527588

ANKÄUFE - PKW

KFZ ANKAUF! Kaufe jedes PKW, BUSSE, WOHNMOBILE, JEEPS. Jede Marke, jedes Alter. Sofort Bargeld. Alles anbieten. Tel. 06157/8085654

KFZ-Ankauf aller ART zu HÖCHSTPREISEN, sofort BARGELD! Autopark Gernsheim, Telefon 06258/3773 oder 0174/2027729

Barankauf von PKWs aller Art, Wohnwagen und Motorrollern - sofort Bargeld und Abmeldung. ☎ 061039609300 o. 0163-2488318

Honda DAX/Monkey, Kreidler, Hercules, Garelli Vespa usw., alte Mokicks/ KKR gesucht. Jeder Zust. u. Teile. ☎ 06103/2704609 o. 0151/2269888

Bar-Ankauf von PKW`s, LKW`s und Bussen auch mit Motorschaden + ohne TÜV, Ankauf von Abwrack-Fahrzeugen. OF, Tel.: 0171-54 17 519

Schluss mit den Lügen beim Spritverbrauch!



www.duh.de
Deutsche Umwelthilfe

Wir suchen Immobilien aus Ihrer Region!

VOBA
ImmobilienService
Eine Tochtergesellschaft der
VR Bank Dreieich-Offenbach eG und der
Frankfurter Volksbank Rhein-Main eG

Andrea Keller
0171 3 37 67 57

Lissy Krall
0160 96744814

Als geprüfte Marktwert-Makler
ermitteln wir den Verkaufswert
Ihrer Immobilie!

VERKAUF - FINANZIERUNG - NOTAR - ÜBERGABE

VOBA ImmobilienService GmbH • info@voba-immo.de • www.voba-immo.de

Ihr starker Umzugspartner

CHRIST+WAGNER

regional + international
63225 Langen | www.christ-wagner.com
Tel. +49 6103 23119

HÄUSER - KAUFGESUCHE

Handwerker sucht Mehrfamilienhaus: MFH von Privat gesucht. Tel. 06032 9989901

Mehrfamilienhaus von privat gesucht Tel.: 069 - 5308 7619

Handwerker sucht Reihenhaus Tel.: 069 - 34 87 00 37

HÄUSER - ANGEBOTE

Offene Besichtigung: 12.08. 12-16 Uhr Hauptstraße 14 Rodgau Weiskirchen EFH, 132 Wfl., 4Zi, Bj 1929, 671 Grdst, KP: €545.000,- zzgl. Provision 3,57% inkl. MwSt.; EBED-Ausw.: EE-Kl. H, 323,2 kWh; Öl-Heizung. Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Kensington Frankfurt, Moritz Habl Tel. 069 65402320

1-FH in Maintal-Hochstadt, Bj. 1956, ca. 120 m², ca. 500 m² Grundfl., 450.000,- € VB.

ETW - KAUFGESUCHE

Eigentumswohnung von privat gesucht Tel.: 069 - 5308 7649



Jetzt Sommerangebot sichern und Ferien genießen!

MEDIENGRUPPE
OFFENBACH-POST
www.op-online.de

Lesen Sie unsere 6-wöchige
Ferienserie und profitieren
Sie von tollen Vorteilen:

VIELSEITIGE FREIZEIT-IDEEN

EXKLUSIVE RABATT-COUPONS

EINZIGARTIGE VERLOSUNGEN



6 Wochen lesen!

Digital: nur 6,90 €
Gedruckt: nur 14,90 €

+

5 € REWE Gutschein



Jetzt bestellen: op-online.de/sommer



VERKAUF

HOBBY/FREIZEIT/SPORT

Damen-E-Bike, gebraucht, 26 Zoll, 599 €; Riese u. Müller Da.-Fahrrad, 18 Gang, gebraucht, 399 €. Tel. 0173 9908938

MÖBEL/EINRICHTUNGEN

Antiker runder Mahagoni-Tisch (ca. 100 Jahre alt) Durchm. 1 m, Höhe 80 cm mit Vergrößerungsplatte und 4 gepolsterten Stühlen € 100 (Foto kann gemailt werden) Alter kleiner Tisch, Eiche dunkel, 60 x 60 cm, Höhe 60 cm, € 80,00 VB Fernsehwagen, Eibe, 2 Etagen und eine Schublade, H 75/R 85/T 44 cm, € 80 VB 2 kl. Tische, helles Holz, H 45/B 65/T 43 cm € 20,00 1 Messing-Tischlampe, H 82 cm, beigefarbener Stoffschirm mit Fransen € 15,00 Tel. 06106 23588

2 gut erhaltene Polstersessel, hellbeige, für 100 € zu verk. Tel. 069 837217

SONSTIGES

Langstiehlheckenschere, 900 W, neu, (NP 60 €) f. 40 €. Hgs- Ventilator, neu 25 €, antikes Bügeleisen, 25 €. Tel. 06103 29637

ZU VERSCHENKEN ODER UNTER € 25,-

Aquarium 60 x 30 x 30, neuwertig, für 10 €. Tel. 069 97761110

ANKAUF

Kaufe an. Pelze aller Art, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Figuren, Porzellan, Schallplatten, Eisenbahn, Leder- und Krokotaschen, Silberbesteck, Bleikristall, Zinn, Modeschmuck, Möbel, Kleider, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Gardinen, Uhren, Münzen, Bernstein, Perlen, Bilder, Gobelin, Messing, Teppiche, Orden, Fernglas, Puppen, Perücken, Krüge, komplette Nachlässe, sowie Haushaltsauflösungen, kostenlose Besichtigung, sowie Wertschätzung 100% seriös und diskret, Barabwicklung vor Ort, Mo-So von 08 - 21 Uhr ☎ 069 / 17516793

Kaufe bei Barzahlung alte u. antike Bücher, Briefmarken auch ganze Sammlungen. Münzen aller Art sowie alte Briefe u. Postkarten. Bitte alles anbieten. Tel. 06074-46201

Ankauf von: Pelzen, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Münzen, Perücken, Puppen, Leder- und Krokotaschen, Figuren, Eisenbahnen, Ferngläser, Bleikristalle, Bilder, Zinn, Modeschmuck, Silberbesteck, Bernsteinschmuck, Krüge, Teppiche, Porzellan, Schallplatten, Nähmaschine, Bücher, Uhren, Möbel, Gardinen, auch Haushaltsauflösungen, kostenlose Beratung u. Anfahrt sowie Wertschätzung. Zahle absolute Höchstpreise, 100% seriös u. Diskret, Barabwicklung vor Ort von Mo.-So. 8.00 - 20.00 Uhr ☎ 06104 / 9 87 99 35

Schallplatten (LP's & Singles) gesucht, aus Rock, Jazz, Soul, Blues, Beat, Klassik etc., gerne Sammlungen ☎ 069-67702820



ANKAUF VON:

- Schmuck
- Gold
- Silber
- Marken-Uhren
- Münzen & Barren
- Bestecke & Zinn

Seit 20 Jahren ihr
Experte vor Ort!

H. Honig | Heusenstammer Str. 3
63179 Obertshausen

Mo-Fr: 10-13 Uhr | 15-18 Uhr
oder nach Vereinbarung!
Tel. 0 6104 9 53 13 15 oder
www.goldhaus-obertshausen.de

VERSCHIEDENES

Wir suchen für unsere 1-jährige Tochter eine spanisch-sprechende Kinderbetreuung mit Erfahrung von (idealerweise) Montag bis Donnerstag jeweils zwischen ca. 7:45 bis ca. 9:15 Uhr oder/und zwischen ca. 14:30 Uhr und ca. 16 Uhr in Langen. Mail: Nadine-Isabel@web.de

Smartphone/Tablet/PC-Beratung Sie benötigen Hilfe im Umgang mit diesen Geräten? Biete fairen kurzfristigen Heimservice für alle Altersklassen. Verkauf und individuelle Beratung. Gerne auch bei anderen IT-Problemen. 0152/54052355 od. www.it-arendt.de

HAUS-FLOHMARKT, schöne Möbel, Kleidung, viel Geschirr u. Sonstiges. Erlensee / Theodor-Heuss-Str. 14 tägl. 17-20 Uhr vom 5.8. bis 12.8.23

VERLOREN/GEFUNDEN

Ich, **Ahmed Abdulkarem**, geb. am 29.11.1993 in Mosel/Irak, habe meinen irakischen **Pass Nr. A4273715** im Zeitraum 24.7.-30.7.2023 im Zug v. Hanau nach Gelnhausen verloren.

KONTAKTE

19j. Hobbnutte 01525-787 38 24

BEKANNTSCHAFTEN

Wer w/m mö. mit mir über Weihnachten u. Silvester eine schöne Reise buchen, in ein Land, wo die Sonne scheint? Einzelzimmer u. getrennte Kosten. Bin 70 J. verwitwet u. freue mich über schnelle Zuschriften, damit wir planen können. Zuschr. unter Z2304817

SIE SUCHT IHN

Hüb. Witwe Gudrun, 72 J., mit angenehmer ruhiger Art u. allen frau. Vorzügen. Bin etwas verzweifelt, weil ich Angst habe, allein bleiben zu müssen, denn wo sonst soll ich Sie finden? Sind Sie der einsame Mann, der die Dunkelheit aus meinem Herzen vertreibt? Kann Ihren Anruf üb. pv kaum noch erwarten. Tel. 06105-967426

Witwe, Mitte 70, sucht netten, liebevollen und ehrlichen Bekannten zur Freizeitgestaltung, Kaffee trinken und Tagesfahrten, Tel. 0151 42082452

Du kannst nicht zurück und den Anfang ändern, aber Du kannst jetzt neu anfangen und somit das Ende ändern.

MIT MIR!

NINA, 66 J, geschieden, Lehrerin und gehe dieses Jahr noch in Pension. Ich bin eine ganz normale, schöne Frau, bin sensibel, unkompliziert, zärtl. u. leidenschaftlich. Ich liebe Städte- u. Kurzreisen und Sport, denn ich möchte mich ja fit halten. In Turnschuhen und High Heels sehen meine langen Beine gleich gut aus - du wirst es sehen. Nach einem anstrengenden Tag lege ich mich in ein Schaumbad, der Körper entspannt sich, langsam lege ich den Kopf zurück, schließe die Augen u. träume von „DIR“. Meine Sehnsucht nach Zärtlichkeit wird stärker u. genau in diesem Moment wurde mir bewusst: Ich muss etwas unternehmen, um die Chance des Kennenlernens zu geben. Deshalb diese kleine Annonce, damit Du weißt, es gibt mich, lass mich nicht im Alltagsstrotz alt werden, rufe bitte an und ich verspreche Dir ein liebes Telefonat zum Kennenlernen, freu mich auf Dich! **Bitte rufen Sie gleich an: pv handy 06103 - 4856512**

Mein Name ist KARIN. Ich bin 75 Jahre alt und seit einiger Zeit Rentnerin, früher war ich Bankangestellte und bin leider auch Witwe. Nach so vielen schönen Jahren Ehe starb mein Mann gerade, als wir das Leben noch einmal richtig genießen wollten. Ich halte mich durch Fahrradfahren, Gartenarbeit und schwimmen fit. Im Sommer trage ich gerne kurze Kleider, da ich eine sehr schöne, schlanke weibl. Figur habe. Bin 158 cm groß, habe blaue Augen und blonde Haare. Ich versuche immer noch meine Träume zu verwirklichen, daher meine PV Anzeige an DICH. Ich bin gerne in der Natur unterwegs, gehe aber ebenso gerne mal ins Theater. Auch reise ich sehr gerne ans Meer oder mache es mir mit einem Buch auf der Couch oder auf dem Balkon gemütlich. Gerne würde ich noch einmal einen Menschen hier aus der Umgebung kennenlernen, mit dem ich das Leben genießen kann... unsere Chance zum Glück ist jetzt dein schneller Anruf: **tel. 01520 - 7866545. Dein Alter ist egal, wenn Du im Herzen noch jung bist.**

KIRSTIN, 60 J/1.59, verwitwet, lebe in guten finanziellen Verhältnissen, schöne Wohnung + Auto + Lust auf Urlaubsreisen ans Meer. Bin eine zierliche, schlanke, schöne, fröhliche, ehrliche, charmante Frau; vielseitig interessiert, spontan, mit Sexappeal u. toller Figur. Bin eine gefühlvolle Frau, werde immer nur angestarrt, dabei bin ich so lieb und gar nicht eingebildet. Ich will nur, dass Du mein Herz und meine inneren Werte siehst und nicht nur mein Aussehen. Dein Aussehen ist für mich doch auch nicht wichtig, sondern deine Liebe zu mir und dass du immer ehrlich zu mir stehst. Wenn wir uns über pv bei einem Glas Wein im Kerzenschein kennenlernen, es knistert und wir zusammenfinden, werden wir sehr glücklich. Sag „JA“ zum „GLÜCK“, wenn nicht jetzt, wann dann?! Pack das Glück an, ich bin lieb und freue mich auf Deinen Anruf. **handy 01522 - 6954734, od. Mail an: KirstinSonne@wz-mail.de**

ER SUCHT SIE

Doktor JOHANNES, fröhlicher, anfang-mitte 80 jähriger Privatier. Bin ein niveauvoller, vitaler, lustiger Mann in allerbest. Finanziellen Verhältnissen, mit Auto, schönem Haus, das gastlich für Sie offen steht. Ich halte mich mit etwas Fitness-Sport und Reisen fit und gehe öfters zu Kulturveranstaltungen und in den Wald spazieren. Bin Lausbub und Kavalier der alten Schule mit Charakter u. Format. **WOHIN DARF ICH MEINE ROSEN SCHICKEN, MIT WEM EINEN WALZER TANZEN?** Für mein zukünftiges Leben wünsche ich mir über pv wieder eine Partnerin, auf die ich mich stets verlassen kann und welche an einer dauerhaften Beziehung interessiert ist und den gemeinsamen Weg noch ein Stückchen weitergehen möchte... Bitte rufen Sie an, wir lassen uns viel Zeit zum Kennenlernen und zum gegenseitigen Vertrauen. Ihr Alter ist egal, um Herzen schlagen zu hören. **Tel. 06103 - 4856545, ich freue mich auf Sie.**

MATTHIAS, 62 J, Ergotherapeut, jetz Lehrer, geschieden und bereit für eine neue Partnerschaft. Ich fahre Motorrad, mache Gleitschirmfliegen, spiele Gitarre und fahre den einen oder anderen Hang mit meinen Skiern runter. Ich bin ein 181 cm großer, natürl., lustig und ernst. Romantiker u. Macho, sportl., lässig, ein fürsorgl., liebevoller Mann mit viel Humor u. Ehrlichkeit. Ich wünsche mir eine Partnerin, mit der ich gemeinsam eine Zukunft schmieden darf, schöne Reisen planen oder einfach nur gemeinsam die Zweisamkeit genießen kann. Ich bin auch privat ein Teamplayer und ich suche eine Frau, die mit mir gemeinsam das WIR gestalten möchte. Hierfür benötigst Du keine Modelmaße, wohl aber ein gepflegtes Äußeres. Wir können glücl. werden, wenn Sie jetzt über **„Wir Zwei“ GmbH gleich anrufen, Tel.: 0172 - 3712035, auch am Wochenende, oder E-Mail an Matthias1112@inserat-wz.de**

MARTIN und ich zähle 77 Jahre und bin 177 cm groß. Bin als Steuerberater mit eig. Kanzlei aber immer noch ein wenig am arbeiten, weil es mein Hobby ist und meine Mandanten mir wichtig sind, und weil wer rastet der rostet. Mir fiel diese Anzeige nicht leicht, doch wie soll ich Sie sonst finden?! Ich freue mich auf den Moment des Kennenlernens, das erste zärtl. Lächeln, das Strahlen deiner Augen, in die ich versinken möchte! Ich bin ab und zu ein ruhiger Mensch, aber ruhige Menschen bemerken mehr, als man glaubt, denken sich mehr, als sie sagen, und wissen mehr, als sie preisgeben. Gegenseitiger Respekt, Treue, Vertrauen und Offenheit, gute Gespräche, auf Augenhöhe sein und auch die Bereitschaft, Kompromisse zu schließen, sind für mich sehr wichtig. Bitte haben Sie auch Mut, ich suche eine ganz normale Frau, rufen Sie jetzt gleich über **„Wir Zwei“ GmbH an: handy 0151 - 59897641**

SONNENWENDEFEUER AUF DEN BERGEN ODER CHAMPAGNER AUF MEINER TERRASSE

PHILIPP, 70 J, ganz alleinst., selbst. Unternehmer, jetz gut situierter Rentner. Ich bin 185 cm groß, mag Konzerte, habe ein E-Bike und würde mit Dir sogar einen Tanzkurs machen. Bin lustig u. vertrauensvoll, treu, einfach ein dynam., ehrlicher Mann mit Abenteuerlust u. Persönlichkeit. Bin romantisch u. realistisch u. unternehme gerne herrlich schöne Dinge, Nächte mit Ihnen Sterne zählen... Sonnenaufgänge Arm in Arm erleben. Ich möchte zusammen „LEBEN“, unendl. Liebe + Träume, Lachen + Freude und Zärtlichkeit empfinden und Ihnen ehrlich zur Seite stehen. Welche Dame, die es wie ich ernst meint, wünscht sich auch - LIEBE - LEBEN...? GESUNDHEIT ist der größte Reichtum. LIEBE ist der kostbarste Schatz und LACHEN ist die beste Medizin, **daher ist Ihr Anruf unser Glück, pv Tel. 06103 - 4856534, oder E-Mail an: Philipp@inserat-wz.de**

Ich, Mitte 70, lieb, nett, freundlich u. hilfsbereit, suche eine Partnerin. Wenn Sie genauso sind wie ich, schreiben Sie mir bitte. Zuschriften unter Chiffre Z2304818

Wo gibt es noch eine treue Frau? Sie sollten um 62 Jahre sein, NR. Bitte melden Sie sich unter **Chiffre Z 2350286**.



Hessen verliebt sich

**Die große Liebe finden...
...im neuen Partnerportal für Hessen!**

www.hessen-verliebt-sich.de



Buchbar unter stewa.de oder in Ihrem Reisebüro vor Ort



Internet: A23AESU2

5 TAGE
p.P. ab
€ 769,-



Südtirol - Törggelen

Pustertaler Sonnenstraße -
Ahrntal - Brixen - Almdorf
Haidenberg - Meran - Südtiroler
Weinstraße

Leistungen:

- Reise im 5 STERNE STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 4x ÜN/Halbpension im ^{***sup}Hotel Waldrast in Terenten (Frühstücksbuffet, 3x 3-Gang-Abendmenü mit Salatbuffet, 1x Törggelen Abendessen im Almdorf mit 1/4 Wein und Musik)
- Ausflug ins Ahrntal und Spaziergang zu einer urigen Almhütte
- Besuch Krippenmuseum MARANATHA (inkl. Eintritt)
- Besuch des Obstverarbeitungsbetriebs MELIX inkl. Apfelverkostung
- Aufenthalte in Brixen und Meran
- Südtiroler Weinstraße mit Tramin und Kalterer See
- Reiseleitung am 2., 3. & 4. Tag

Mi. 25.10.23 - So. 29.10.23 ab € 769,- p.P.
(EZZ € 130,-)



Internet: S23KEBU

5 TAGE
p.P. ab
€ 749,-

Fehmarn

Sonneninsel in der Ostsee

Leistungen:

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus inkl.
- Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 4x ÜN/Frühstücksbuffet im ^{***sup}Wisser's Hotel (Frühstücksbuffet, 3-Gang-Abendmenü) in Burg
- Reiseleitung durch einen qualifizierten Reiseleiter am 2. und 4. Tag
- Inselrundfahrt Fehmarn inkl. Stadtbesichtigung Burg
- Tagesausflug Holsteinische Schweiz
- Kurtaxe

Aufpreis pro Person:

Ausflug Kopenhagen inkl. Fährüberfahrt
und Stadtrundfahrt **€ 85,-**
Mindestteilnehmer: 20 Personen.

So. 24.09.23 - Do. 28.09.23 ab € 749,- p.P.
(EZZ € 175,-)



Internet: A23AFCSA1

8 TAGE
p.P. ab
€ 639,-



Westliches Mittelmeer mit COSTA SMERALDA

Italien - Frankreich - Spanien

Leistungen:

- Hin- und Rückreise bis/ab Savona (Italien) im Costa Reedereibus (****STEWA-Bistro-Bus) inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- Sitzplatzwahl im Bus nach Verfügbarkeit bei Buchung
- Kostenlose Abholung an den STEWA-Hauptzustiegstellen
- Kreuzfahrt in der gebuchten Kabinenkategorie (7 x ÜN)
- Vollpension an Bord und Galaabend
- Trinkgelder & Hafengebühren
- Unterhaltungsprogramm an Bord
- Gepäcktransport in den Ein- und Ausschiffungshäfen & deutschsprachiger Service an Bord
- Bordzeitung mit Tagesprogramm in deutscher Sprache

Sa. 02.12.23 - Sa. 09.12.23 ab € 689,- p.P.
Sa. 09.12.23 - Sa. 16.12.23 ab € 639,- p.P.
Sa. 16.12.23 - Sa. 23.12.23 ab € 639,- p.P.
Sa. 23.12.23 - Sa. 30.12.23 ab € 949,- p.P.
Sa. 30.12.23 - Sa. 06.01.24 ab € 1.049,- p.P.
Sa. 06.01.24 - Sa. 13.01.24 ab € 669,- p.P.
Sa. 09.03.24 - Sa. 16.03.24 ab € 789,- p.P.

Ostfriesland mit WILHELMSHAVEN SAILING-CUP

Leistungen:

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 3x ÜN/HP im ^{***sup}Hotel Stadt Aurich (Frühstücksbuffet, 3-Gang Wahlmenü)
- Aufenthalt in Oldenburg
- Ticket Segelregatta WILHELMSHAVEN SAILING-CUP
- Tagesausflug Küstenfahrt Friesland inkl. Stadtrundfahrt in Wilhelmshaven



Internet: A23AEFR

4 TAGE
p.P. ab
€ 799,-

Fr. 29.09.23 - Mo. 02.10.23 ab € 799,- p.P.
(EZZ € 90,-)

Die ausführlichen Leistungsbeschreibungen/Infos entnehmen Sie unter dem jeweiligen Internet-Code auf www.stewa.de

Für alle Busreisen: Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist für Reisen bis 6 / ab 7 Tage: 14/20 Tage vor Abreise.



Die Übersicht zu den Zustiegsmöglichkeiten im gesamten Rhein-Main-Kinzig-Gebiet sowie unsere Reisebedingungen/Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) für STEWA Reiseverträge finden Sie unter www.stewa.de/agb
STEWA Touristik GmbH Lindigstraße 2, 63801 Kleinostheim, Tel.: 06027 409721, Info@stewa.de